

Kraków,  
ul. św. Tomasa  
L 2.

ILUSTROWANY BEZPARTYJNY TYGODNIK KU POUCZENIU I ROZRYWCE.

## „Detefonem“

odbiornikiem detektorowym na krótkie i długie fale można wszędzie słyszeć stacje polskie oraz szereg zagranicznych. Cena „detefonu“ ze słuchawkami i z anteną etc. 39 zł. »Detefon« nabyć można w każdym urzędzie pocztowym oraz w rozgłośni krakowskiej przy ul. Basztowej 9.



## Chorzy na płuca!

Tysiące już wyleczonych!  
Zadajcie niezwłocznie mej książki p. t.  
„NOWY SYSTEM ODZYWCZY“  
który już wielu uratował. System ten może być stosowany przy zwykłym trybie życia i ułatwia szybsze zwalczanie choroby. Nocne pocenie się i kaszel znikają, waga ciała zwiększa się, a stopniowo zwapnienie koi cierpienie.

### Powagi

w zakresie wiedzy lekarskiej potwierdzają, zalety mojej metody i chętnie ją zalecają. Im wcześniej rozpoczęto kurację według mojej metody, tem lepsze były wyniki.

### Zupełnie bezpłatnie

otrzyma każdy moją książkę, z której dowie się wielu ciekawych szczegółów. Wydawca mój ma do dyspozycji wszystkicho

### 10.000 egzemplarzy gratisowych

to też każdy, komu zależy na znalezieniu się w tem szczęśliwym gronie, proszony jest o napisanie zaraz, dzisiaj jeszcze.

Mój adres:

**GEORG FULGNER**

Berlin — Neukölln, Ringbahnstrasse Nr. 24.  
Oddział 570.

## Pszczelarze!

Miodarki, podkurzacze, maski na twarz, sита do miodu, węzę sztuczną pod gwarancją z czystego pszczelnego wosku, oraz wszelkie inne przybory poleca najtaniej **MICHAŁ POPOW** (dawniej W. Gawor). Wytwórnia przyborów pszczelniczych oraz pracownia blacharska, Kraków, ul. św. Tomasa L 2, w podwórku.  
Cenniki wysyłam darmo.



## Instrumenta MUZYCZNE

dęte i smyczkowe oraz części pasowe do tychże. — Stare instrumenta naprawia, zestarza lub wymienia na nowe

## J. A. NIKIEL

Kraków, Szewska 8.

**WIOLONCZELA** stara oryg.  
Klotz okazyjnie do sprzedania.

## Żywoty Świętych Pańskich

na wszystkie dni w roku, dzieło opracowane przez ks. Dra W. Galanta, ozdobione 366 ilustracjami, 740 stron, w ozdobnej oprawie, najnowsze poprawione wydanie, cena 12 zł.

**Życie i śmierć Pana Jezusa.** »Droga krzyżowa«, oraz Żywot Najśw. Marji Panny, opis miejsc cudami słynących i Żywoty Świętych w jednym komplecie, format 22x34 cm, w ozdobnej oprawie, cena 25 zł.

**Dokąd idziesz Panie?** (Quo Vadis) Sienkiewicza, 292 str., ilustrowane w oprawie, cena 4 zł  
Na opłatę poczł. należy załączyć 2.50 zł. Powyższe dzieła powinny znajdować się w każdym domu katolickim, będą ozdobą i pamiątką i dla prawników, więc kto zamówi nie pożałuje. Wysyła:

Księgarnia „Czeczwą“, Roźniatów, Małop. ul. Stratyń W. 154.

## Najlepsze i najtańsze źródło!



Harmonje ręczne czeskie najlepsza sorta, 10 tonów, bez wysówek 4 basy, stalowe tony 40 zł., 21 tonów stalowych, 8 basów 70 zł. Prawdziwa Hellkonka 120 zł. Skrzypce koncertowe od 15—60 zł. Mandoliny włoskie od zł. 20 do 30. Kornet 80 zł.

Wszelkie instrumenta muzyczne i przybory wysyła za pobraniem.

**M. Taffeta Nast., Kraków, Szpitalna 8.**

Za zmianę adresu należy się 40 groszy.



### Świąteczna bajeczka.

Na dzień przed Narodzeniem Bożem  
Skrobie kucharz rybę nożem:  
A gdy biedna w ciężkiej męce  
Jak wąż wiję mu się w ręce,  
Rzecz kucharz: „Bądź kontentna!  
Poznaj także co to święta!”

Jeśli tak mówią, we dwójkę o połowę taniej jest  
żyć, jak w pojedynkę, to logicznie rzecz biorąc, we  
trójkę byłoby jeszcze taniej.



### Przy opłatku.

Pani domu do służącej:

— No i tobie życzę, Kasiu  
Byś szczęśliwą była,  
Swe zalety powiększyła  
A wad się pozbyła.

Kasia do pani:

— A ja pani tego życzę  
Serdecznie tym razem,  
Ażebyśmy od dziś za rok  
Jeszcze były razem.



### W bożnicy.

Natan modli się. Czyni to coraz głośniejsze i coraz  
żywiej rusza rękami. Stojący obok Moszek powiada  
do niego:

— Natan! Nie tak ostro z Panem Bogiem; do-  
brocią więcej wyprosisz.

### Miłośnik pracy.

— Ogromnie lubię pracę. Cały dzień bym patrzył  
na tych, którzy pracują.



### Zna swoją mamę.

— Słuchaj, Jadziu, wszystko doskonale idzie.  
Rozmawiałem z twoim ojcem. Zgadza się na nasze  
małżeństwo.

— Zgadza się? To źle.

— Dlaczego?

— Bo jak ojciec się zgadza, to napewno mama  
się nie zgodzi.



### Między żydkami.

Szloma: Tatele żąda wyraźnie w testamencie,  
żeby mu było włożone do grobu 10 tysięcy złotych.

Jojne: A co jemu w grobie po pieniądzech?

Szloma: Ny... on tak posztanował i tak musi  
być!

Jojne: Git, gemacht! Włożymy mu te 10 tysię-  
cy w wekslach, płatne na życzenie! To przecież to  
samo, co gotówka!



### W szkole wojskowej.

— Coby Kon zrobił, gdyby na wojnie usłyszał  
komendę: Ochotnicy naprzód!

— Jabym się usunął, aby ochotnicy mogli przejść.

# SKRZYPCE

skorygowane do użytku szkolnego i koncertowe

**Struny** z najlepszych fabryk

Wszelkie naprawy skutecznie po cenach konkurencyjnych.  
Praca bardzo staranna.

**Instrumenty dęte** z fabryki:

**BOHLAND & FUCHS**

na składzie w wielkim wyborze poleca:

**Pracownia Instrumentów Muzycznych**

**JOZEFA ZAJĄCA**

**Kraków, ul. Florjańska 21 I. piętro**

KONCESJONOWANE

## Kursy kroju i szycia

„Józefina“

**Kraków, ul. Długa 11**

rozpoczynają się 1 i 15 każdego miesiąca. Przyj-  
muje się dziewczęta nawet z szyciem nieobezna-  
ne. Wpisy codziennie od 9 do 6 wieczór. Dla za-  
miejscowych mieszkanie zapewnione.

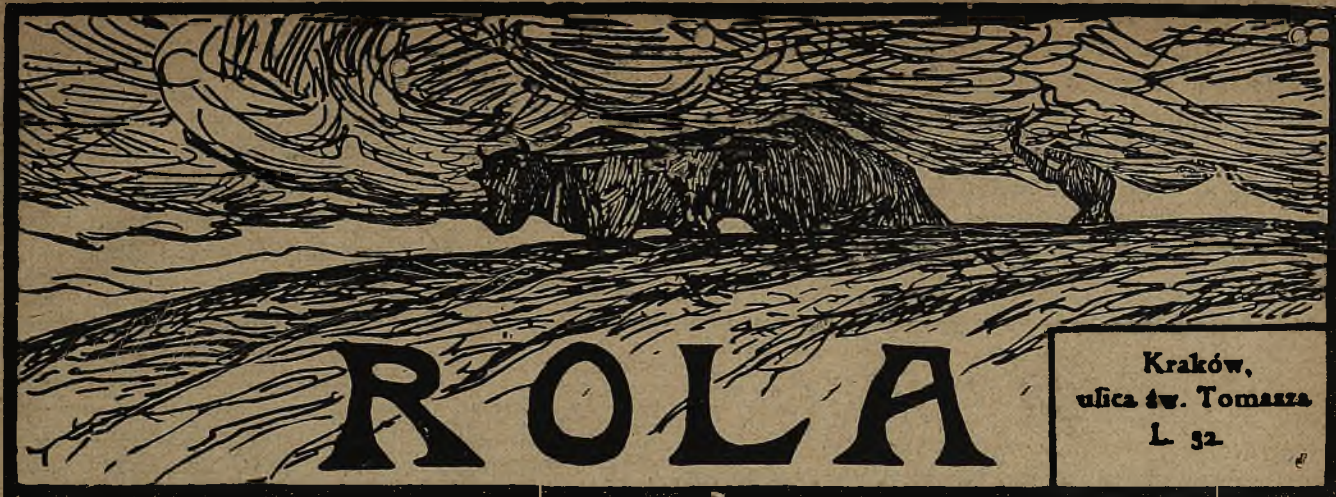
## Pryw. gimnazjum żeńskie

PP. Benedyktynek w Staniątkach (poczta w miejscu)

ze specjalnym typem eksperymentalnym, gimnazjum  
przyrodniczo-ziemiańskie. Gimnazjum istnieje już  
od roku 1924 i posiada b. prawa szkół państwowych,  
nadane rozporządzeniami Min. W. R. i O. P. z r. 1925  
i 1931. — Bliższe informacje na miejscu albo pisemnie.

Za zmianę adresu należy się 40 groszy.





# ROLA

Kraków,  
ulica św. Tomasza  
L. 32

ILUSTROWANY BEZPARTYJNY TYGODNIK KU POUCZENIU I ROZRYWCE.

Prenumerata na rok 1933: Rocznie 12 zł, półrocznie 6.50 zł, kwartalnie 3.40 zł; do Czechosłowacji rocznie 50 koron cz., półrocznie 27 kor. cz., kwartalnie 15 kor. cz.; do Francji rocznie 60 franków fr., półrocznie 30 fr., kwartalnie 15 fr. — Do Ameryki rocznie 2 i pół dolara. — Numer pojedynczy we wszystkich agencjach i w Administracji »Rola« 30 groszy.

Adres na listy do Redakcji i Administracji »Rola« Kraków, ulica św. Tomasza 32.

Konto pocztowe w Polsce: Kraków P. K. O. 406.301.

Konto pocztowe w Czechosłowacji: Praga Pocz. Urząd Czekowy 500.868

## Boże Narodzenie w zwyczajach i obrzędach ludowych.

**D**o niedawna jeszcze w całej Polsce rozpowszechnione liczne, owiane prawdziwym czarem zamierzchłych czasów i urokiem związanych z nimi legend, zwyczaje i obrzędy ludowe zanikają coraz bardziej z każdym rokiem. Te, które jeszcze dziś są przestrzegane, wiążą się ściśle z najuroczystszymi świętami roku, których nieodłączną niejako są częścią, formą, uzewnętrzniającą podniosły nastrój dusz, pragnących odmienności od codziennej szarzyzny życia. Należą do nich w pierwszym rzędzie liczne obrzędy wigilijne i zwyczaje, związane ze świętami Bożego Narodzenia.

Podobnie jak święcone na Wielkanoc, lub wędrowki na groby w Dzień Zaduszny, tak nieodłączna od samego pojęcia świąt Bożego Narodzenia jest wieczerza wigilijna, uznana przez Kościół, lecz wywodząca się jeszcze z czasów przedchrześcijańskich. Wiele cech, zachowanych do dziś obrzędów wigilijnych, wykazuje dobitnie, że wieczerza religijna w pierwotnym swoim znaczeniu, podobnie jak odpowiadające jej święto z czasów pogańskich, była uroczystością na cześć zmarłych, a jednocześnie świętem dziękczynienia za posiadane dary i błagania o powodzenie w przyszłości.

Pamięć o śmierci i zmarłych cechuje jeszcze i dziś wiele obrzędów wigilijnych. Dość rozpowsze-

chniony jest zwyczaj układania na stole specjalnego nakrycia dla nieboszczyków, a po wieczerzy zostawiania pokarmów dla ich duchów. W Olkuskim na przykład pozostawia się na całą noc pieczywo na stole dla duchów. Na pograniczu Prus Wschodnich zostawiają na całą noc światło, oraz pokój dobrze ogrzany, oraz łóżko, czysto zaścielone, krzesło z ręcznikami, aby duchy zmarłych mogły się dobrze pożywić i zagrzać. W Stryjskim pozostawiają na noc na stole »kutję« z wetkniętą łyżką dla dusz zmarłych.

Wieczerza wigilijna składa się z potraw postnych, a więc ryb, w różny sposób przyrządzonych, śledzi, zupy grzybowej, klusek z makiem i miodem,

kompotu, pierogów i grzybów z kapustą, łamańców z makiem, kaszy tatarskiej i jaglanej. Zwyczaj nakazuje, aby każdy z biesiadników zjadł potrochu przynajmniej każdej potrawy, by zdrow był przez cały rok przyszedły.

W czasie spożywania wieczerzy w niektórych okolicach panuje zwyczaj rzucania do góry grochem prażonym, aby dobytek mnożył się tak licznie i tak wysoko jak groch ten podrzucany.

Gdy uczta wigilijna zbliżała się ku końcowi, gospodarz zazwyczaj intonował kolendę i wtedy rozpoczynały się długie śpiewy, trwające aż do Pasterki.

Resztkami z wieczerzy wigilijnej, jakoteż sianem





ze stołu wigilijnego, obdzielają gospodynie drób, trzodę i bydło, aby chowało się zdrowo; ze słomy wigilijnej robi się powrośia, któremi podwiązuje się drzewa owocowe, aby dobrze obrodziły.

Nazajutrz, w pierwszy dzień Bożego Narodzenia, zaczynało się tradycyjne chodzenie chłopców wiejskich z szopką, zwane w różnych okolicach kraju chodzeniem z Herodem, kozą lub koniem. Konlendni-

cy bywali dawniej wszędzie mile widziani i obdarowywani hojnie przez gospodarzy.

Te wszystkie zwyczaje i obrzędy, strzeżone przez lud wiejski, dziś ulegają zapomnieniu, stając się jedną z legend przeszłości. Przyczynia się do tego panujący kryzys, który nie dozwala na urządzenie wspanialszych uctw wigilijnych i na hojne obdarowywanie kolendników.

## U progu życia.

Gościńcem prowadzącym do Betleem, wśród ciemnej, żywej zieleni uprawnych pól, zdążał mężczyzna w sile wieku, z długą po pas brodą, wiodąc za uźdźdzenie osiołka, na którego grzbiecie rysowała się szara sylwetką postać kobieca.

Znać daleką drogę mieli już poza sobą, bo wyraziste rysy mężczyzny zaostrzyło znużenie, do zniszczonych sandałów przyłgnęło błoto, a sierść zwierzęcia lepiała się potem i pyłem. Od czasu do czasu dreszcz znużenia wstrząsał osiołkiem, wtedy z szarych chust wysuwała się smukła, biała ręka i gładka kark zwierzęcia, jakby mu się dodać pragnęła.

Ciemne oczy mężczyzny spoglądały w mglistą dal przed sobą i pełne obawy i troski wracały zawsze, jak dwa wierne psy, do postaci kobiety...

— Marjo... zmęczonaś bardzo?... prawda?...

— Nie... — Z pod szarej chusty wyłoniła się widmowo błada, cudna twarz dziewczęcia, łagodny półuśmiech rozchylił usta... — Wiesz, Józefie... mam wrażenie, że nie do Betleem dążę, ale na spotkanie Pana mego... i tęsknotę mam w duszy taką i... lęk... jakby szła ku mnie jakaś radość wielka i... ból olbrzymi, szczęścia bezmiar niepojęty i... łzy. A taki mam w duszy nastrój świąteczny, jakbym Jeruzolimską świątynią była w święto poświęcenia... tyle uczuć dziś we mnie płonie... jak w niej światła w owym dniu pamiętnym. Bo pomyśl, Józefie, że w ten słoneczny zachód Bóg zdąży z nami do ludzi... niestraszny, niegroźny, ale maleńki, uśmiechnięty, kochający świat cały... Bóg-człowiek! Bóg-dziecko!

Głos jej stłumiło wzruszenie... w pobladłej, szcuplej twarzycze płonęły oczy, wpatrzone w wychylającą się z przestrzeni wizję miasta... Wznosiło się na wzgórzu tarasami, wśród ciemnej winnic zieleni, gąszcz srebrnych fig i plantacji oliwek złocistych. Na wschodnim wzgórzu rysowały się mury świątyni.

— Betleem! — wyrwało się okrzykiem radosnym z piersi Józefa. — Nareszcie!...

Rozsunęły się zwały chmur na chwilę i słońce zachodzące rzuciło królewską purpurę na domki białe, tulące się do wzgórza.

— Królewska purpura spłynęła na miasto Dawidowe... — uśmiechnęła się Marja, splatając drobne dłonie. — Czas nadchodzi... czuję to... i wypełnią się słowa proroctwa... Syn Dawida w miejscu dawnej władzy ojców zejdzie do ludu.

Z zachwytem spoczęły jej rozszerzone źrenice na fioletowych teraz zwałach chmur, drogą sunęła się rozedrgana fala blasków, a objęła i ją krwawą poświata... jakby Bóg Oblubienicy swojej szkarłat pod stopy stał.

— Z drogi! — rozległo się wołanie dalekie, zmieszane z pospiesznym tętentem kopyt. — Z drogi!

Usunął się Józef na brzeg gościńca... i czekał w milczeniu.

Zbliżał się barwny orszak, w łunie zachodu mieniły się jedwabie, błyskały hafty złociste, kamienie drogie. Orszak poprzedzał szereg jeźdźców, stalowe rzymskie chełmy, białe, krótkie tuniki zdawały się opływać krwią w słonecznej pośrocie. Za nimi niosło lektykę czterech, jakby z brązu odlanych Nubijczyków, od bioder powiewały im fartuszki błękitne, perłami tkane. Na poduszkach lektyki niedbale spoczywał człowiek w średnim wieku; smukłe, szponom sępa podobne palce przeciągało złoto pierścieni, kosztowna szata wierzchnia ze szkarłat ukiadała się w malownicze fałdy. Był to jeden z książąt Dawidowego rodu, członek sekty Faryzeuszów. Obok lektyki na dzielnym, gniadym koniu jechał Marek Liwjust; rasowa głowa stepowego orła pochylała się od czasu do czasu ku towarzyszowi, na silnej, opalonej ręce, stworzonej do władania połyskiwało złoto sygnetu. Jego spiżowy głos dźwięczał w przestrzeni, gdy opowiadał księciu o ówczesnych rzymskiego żołnierza, z których powracał właśnie.

Faryzeusz słuchał, uśmiechał się kątami ust, czasem przerywał szeptem, który, by dosłyszec, Marek Liwjust musiał pochylać się w siodle, albo zwracając nieco głowę, spoglądał na dążący za lektyką szereg jucznych zwierząt... a wtedy płonął mu pod przymkniętymi powiekami błysk zadowolenia.

Nagle umilkli obaj... Spojrzenie ich równocześnie zawisło na grupie, którą ich orszak zepchnął na brzeg gościńca, na silnej, kurzem pokrytej postaci Józefa i na bladej, rozmodłonej twarzycze Marji, dla której teraz nie istniał świat, ludzie... bo dusza jej szła po purpurze słonecznych blasków słońca do Boga.

Rzymianin drgnął, dziwne jakieś wrażenie przejęło mu duszę... Powstrzymać się musiał siłą woli, by pozdrawiającym ruchem nie wyciągnąć prawicy.

— Kobieta z ludu! — szepnął Faryzeusz, pragnąc zgłuszyć ten nieuzasadniony lęk, jak przed czemś olbrzymim, świętem, a jeszcze wrogiem.

— Miała jednak w sobie majestat królowej! — rzucił, oglądając się, Rzymianin.

Józef zatrzymał osiołka na pustym placu... dookoła panował mrok, snuły się cienie. Na pięknej twarzycze Józefa znać było głęboką troskę... do tyłu drzwi pukał już, prosząc noclegu... szorstko lub grzecznie, ale wszędzie odprawiono go od progu. Oberże i domy prywatne przepełnione były ludnością zamiejscową, a noc stała się dokoła coraz ciemniejsza, ogarniając wszystko mrokiem szarym.

Z troską głęboką spoczęły oczy jego na smukłej postaci Marji... jakże jej przeżyć tę noc pod niebem?...

Nie dla siebie, ale dla niej pragnął wypoczynku... Mimowolna gorycz przejęła mu duszę...

Nikt nie przeczuwa obecności Boga w tej smukłej, dziewczęcej postaci... drzwi się zamykają przed nimi wszędzie... wszędzie.

I niebo samo!... bezlitośnie rzuca pył deszczu... zimno przejmuje go do głębi...



— Józefie.. — spłynął cichy, łagodny głos w jego duszę wątpiącą... w głosie dźwięczał wyrzut: — Józefie, jeżeli drzwi zamykają się przed Panem, czyż serca nasze nie powinny otwierać się tem szerzej na Jego przyjęcie?...

Wskazał bezsłownie na niebo chmurne i pozamykane bramy domów...

Uśmiechnęła się:

— Nie wątp... Bóg jest z nami... w nas... Nie przyjdzie On w bogactwie i rozkoszy... bo nie rozkosz i bogactwo dawał przychodził... Nie trzeba Mu złotogłowiu, ni jedwabi, ni nawet izby wytwornej... jeno serc, Józefie! wierzących, kochających... serc jeno...

Siła wiary olbrzymiej leżała w jej głosie, i do bladej, znużonej twarzy Józefa uderzyła fala krwi... wstyd go było owego chwilowego wahania.

Zdecydowanym ruchem ujął uźdźwienie osiołka i wiódł go przez ciche już ulice miasteczka, przypomniała mu się bowiem grota za miastem, przeznaczona dla bydła... był to w każdym razie dach, osłona i odpoczynek, którego pragnęli oboje.

— Beznadziejnie ciemno jest — szeptał Józef.

— Bo świat w ciemności win od wieków tonie — rzuciła Marja.

Zatrzymali się przed grota, wejście jej zastaniały bluszczów sploty i dzikich róż pącze... wiekowe drzewo cedrowe gwarzyło jakąś baśń bez końca, za każdym wiatru powiewem... Błady błysk ogniska przedzierał się na zewnątrz, a dym smolnych szczap snuł się w przestrzeni.

— I tu są ludzie! — wyrwało się westchnienie z piersi Józefa.

— Tu może są właśnie ludzie... — uśmiechnęła się Marja, zsiadając z osiołka. — Najbiedniejsi z biednych nie odmówią gościny Panu, który do nich idzie.

Uwiązał Józef osiołka u pnia cedrowego i weszli... Jasny blask ognia otoczył ich aureolą światła...

Porwali się pasterze... dwóch ich było, starzec w baranich skór okryciu i młodzieniec o postaci olbrzymia i pogodnej, dziecięcej twarzy. Z podziwem niemym zawisły jego źrenice na bladej, cudnej twarzy Marji, starzec dłonią krótkowzroczne przesłonił oczy, mrużeniem odpowiadając na pozdrowienie.

— Szukaliśmy wszędzie próżno noclegu — rwało się z piersi Józefa urywanie — miasto przepełnione ludnością obcą... od wszystkich progów odegnano nas. Niewiasta ta jest chora... Na polu deszcz...

Starzec bez wahania wskazał dłonią ognisko zapraszającym gestem.

— Psia pogoda!... przemokliście?... zawsze lepiej nocować w grocie, niż na dworze... wilgotna wprawdzie jest, a niewiasta wasza delikatna... aleć zawsze lepiej pod dachem, niż w polu... Usiądźcie... przyszliście pieszo?...

— Ja pieszo... Marja na osiołku przybyła.

— Wprowadź bydło swoje i u żłobu postaw, człowiecze, znajdzie się obrok i dla niego... Niewiasta wasza niech zdejmie płaszcz, a nakryje się derką naszą... toć przemoknięta być musi...

Rzucił się młody, derki przyniósł, rozstał przy ognisku baranice, a przed Marją rozłożył skromne zapasy chleba i sera owczego duży, biały płat.

Starzec z pod oka patrzył na znużoną twarz Józefa, przywiązującego osiołka do szeregu żłobów.

— Z dalekaście? — pytał, a sieć zmarszczek na zwiedłej twarzy drgała w uśmiechu, jak tafla jeziora za podmuchem wiatru. — Bydło wasze zmęczone zda się bardzo, a i na was daleką drogę znać.

— Z Nazaretu przyszliśmy do Betleem dla spisu ludności. Jak wiecie cesarz August...

— Ach, komu innemu praw — machnął ręką stary — nie rozumiem się na tem... mnie życiem zielony step i błękit niebios... co ja o świecie wiem?... co z niego rozumiem?... Ale niewieście twojej snu potrzeba... zbieraj się, Natanelu... nijakoby było nocować razem... prości z nas ludzie.

— Chcecie odejść? — pytała Marja, a jej wielkie, oczy ogarniały ich błogosławieństwem spojrzenia.

Starzec w twarz się wpatrzył i do nóg pochylił.

— Przenocujemy przy trzodzie w polu... nie pierwszy raz...

— Bóg z wami... za gościnę... gościną odpłaci — szedł za wychodzącymi szept cichy.

— Wielka pani być musi, chociaż na jednym tylko osle jeździ... — mruczał stary — nigdy w życiu nie widziałem podobnej twarzy.

— Cudna, cudna... pani — szeptął młody — jak gdyby anioł na ziemię zszedł.

— Może i anioł...

Z daleka błyskało ognisko pasterza, czuwającego nad trzodą. Rozpalili ogień trochę bliżej i starzec zasnął niedługo, młody dłońmi na kolanach wsparł, patrzył w złocący się w dali otwór groty... czuwał.

Pierwszy raz sen uciekał od powiek...

Czuł, że w cichej, ozłoconej ogniem grocie spełnia się coś, czego nie pojmował rozum, a przeczuwało serce...

Cisza... cisza...

W głębi duszy pasterz odczuł jakąś bezmierną radość... ciszę spokoju nieznanego. Po jego młodej, w pół dziecinnej twarzy stoczyły się dwie łzy... nieświadomego szczęścia... głębokiej, nieznanego rozkoszy.

To poczucie spokoju było tak silne, że nawet wtedy, gdy blask gwiazdy zaczął się snuć po wilgotnych mrocznych polach ku niemu, nawet wtedy, gdy w poświacie zarysowały się kształty smukłej postaci... było w nim tylko zdziwienie wielkie.

Patrzył na jasną twarz Bożego wysłańca z dziecinnym uśmiechem radości... jakby znaną mu była z jakichś innych bytów... kochaną zdawaną.

Ale blask rozbudził starca... Zerwał się, dłońmi przesłaniając oczy... lęk go ogarnął, bo całe życie oddzielało go już od Bożego pierwotypu... więc na kolana padł i oczy ukrył.

— „Nie bójcie się“ — płynął łagodny, niski głos w mroki otaczające ich — „oto zwiastuję wam radość wielką... radość ludzkości całej... Narodził się wam Zbawiciel w mieście Dawidowem... Chrystus Pan. A przyszedł do was jako niemowlętko, znajdziecie Go owiniętego w pieluszki... leżącego w żłobie“.

W blasku gwiazdy widział teraz Natanel zjawy twarzy, mgliste, zjawiskowe kształty postaci wielu, wielu. Wszechświat przepełniały głosy:

„Chwała Bogu na wysokościach, a pokój ludziom dobrej woli na ziemi“.

Po zmarszczkami pokrytej twarzy starego pasterza płynęły niepowstrzymane łzy... było mu tak jak w dziecięce dni u łona matki... jak gdyby zdjęto z niego przekleństwo trosk, win, utrapień, wykreślono z życia szereg lat.

Młodego szeroko rozwarł, uszczęśliwione oczy spoczęły na wnętrzu groty zdaleka widocznym, z którego blask padał teraz silny, że cedr u wejścia złotym się zdawał...

Zrozumienie wstało mu w duszy... opalona dłoń na ramię starca opadła.

— To tam Ojciec... to w grocie... to Bogu daliśmy gościnę... — rwało mu się z piersi, podczas gdy drżącymi rękoma zbierał dary rozrzucone... — Pójdźmy ojciec... może tam Panu zimno... może pomocy trzeba.



— Czekaj chwilę, — starzec w dal posłał wołanie, od dalekiego ogniska odpowiedziały głosy... — Widzisz, utoczyć trza do białości mleka świeżego.

Gnał p zez pola, jak gdyby młodzieńcem był... Nataniel się modlił... duszą... bo słów nie nauczyło go życie...

W chwilę potem szli wszyscy... każdy coś niósł, wysokie, rosłe postacie z jagnięcą skórą u ramion sunęły ku grocie, na opalonych twarzach było dziecięce zaleknienie...

## W wigilję.

Nadszedł wreszcie wieczór wigilijny. „Najodpowiedniejsze podarunki gwiazdkowe“ uśmiechały się do przechodniów z poza wytwornych okien wystawowych. W mroku na głównym rynku miasta, stało jeszcze parę choinek, niby zapomniane sieroty. Ulicami spieszyli ludzie, niosący podarki, a po mieszkaniach lśniły przepysznie przystrojone i oświetlone drzewka.

Nad miastem rozciągała się noc tak cicho i swojsko, jak się czuje jeno w wigilijne wieczory, gdy wszystkich zajmuje jedna myśl tylko, gdy wszyscy cieszą się swem, albo też innych szczęściem. Na drodze rozścielił się miękuchny puszysty śnieg; spokojnie i cicho bielił się w ciemności, jak gdyby przeczuwając świętość spływającą z nieba tej nocy... Cudne gwiazdy i daleki lazur nieba trwają w majestatycznym spokoju. Milknie zgiełk wielkomięjski, gdyż ludzie ściągają do ognisk rodzinnych. Jeno w mroku na rynku stoi jeszcze parę zapomnianych choinek. I one są ciche, spokojne, jak święte.

Przyrzekłem, iż przyjdę do niej. Nie pojechała na tę wigilję do rodziców z powodu dalekiej drogi i słabego zdrowia. Tak przynajmniej odpowiadała swoim znajomym na zapytania. Ja znałem istotny powód pozostania jej w mieście.

Są tacy ludzie, rozkoszujący się własnym spokojem. Staje się on dla nich potrzebą życia, więc trudno go zmącić, przerwać.

— Lepiej tu zostanę — rzekła do mnie. — Pan przyjdzie. Będziemy razem, sami. Są święta bez świecideł, podarków i są ciche, spokojne, ale bogate, to są święta dusz...

Dobrze to sobie zapamiętałem. I dziś do niej poszedłem. Wieczór był cichy, spokojny, drgały jeno płomyczki latarni gazowych. A czasem uderzał w twarz lekkuchny dech zimnego wiatru, a później znów spokojnie było. Z kościołów dzwony dzwoniły, budząc dawne wspomnienia i przywołując obrazy z przeszłości, które zabił chłód święta. I człowiek znów staje się szczęśliwy, jakby mu wracało naiwne spojrzenie młodości na przystrojoną choinkę...

O tam, gdzie wszystko było szczęśliwe i niezmacone, jak pogodna baśń.

Kiedy otworzyłem drzwi jej pokoju, siedziała przy piecu i czytała. Coś miłego owładnęło moją duszą. W dużym, staroświeckim piecu huczał ważki płomień, a delikatna senna atmosfera unosiła się w mieszkaniu. Na stole słabo świeciła się lampa, a tam w kącie rozsuwał się taki miłusi mrok. Coś szeptało po całym pokoju, jakby mówiły wspomnienia, albo jakby otwierały się tajemne zakątki duszy ludzkiej i opowiadały swoim językiem.

— Dziś wigilja! Zdawało mi się, iżesmy oboje tak szepnęli, gdy mi dłoń podała. Spojrzeliśmy sobie głębo-ko w oczy — zrozumieliśmy się...

— Dziś wigilja — wyrwało mi się z ust. — I przypomniałem sobie dwie choinki na rynku, osamotnio-

W otworze groty wstrzymali się zdjęci nieśmiałością wielką, nad żłobem zarzuconym słomą chyliła się, białej lili podobna postać dziewicza, kładąc maleńkie dzieciątko w głębi.

Osunęli się na kolana... a serca ich miłości pełne witały Boga u progu życia... dając Mu w darze wszystko, co zawierały ich szalasy biedne i serca bogate.

Dziecię zwróciło na nich ciemny błękit oczu miłości pełnych...

Marja Czeska.

ne, jak dwie sierotki. I my byliśmy takimi sierotami, — siedliśmy i milcząc, spojierali w mrok.

— Proszę mi co opowiadać — rzekła. — Tak smutno, kiedy tacy sami jesteśmy zagłębieni w swoich duszach.

— Nie mogę, tak dobrze mi w tej ciszy. Pozwoli pani! Zagłębimy się w myślach. Dziś wigilja; domaga się ona myśli i miłości...

Z oddali dolatywały dźwięki wigilijnego dzwonu. A w piecu buchał ogień silny i gorący. I to buchanie w swym wiecznym niepokoju, jakby opowiadało coś słodkiego i wzruszającego, od czego staje się człowiekowi spokojnie i miło w duszy.

Podawała mi rękę. Od dawna znaliśmy się. Nigdy nie powiedziało jedno do drugiego, że się kochamy, a jednak miłowaliśmy się już długo. Wokół nas cisza. Na polu dzwoniły dzwony. Lampa dogasała. Na jej oblicze padł odbłask słabego światła i rozświetlał spojrzenie jej ocz, milczące i melancholijne. Pochyliła ku mnie głowę. Poczułem na swej twarzy miękuchne, delikatne włosy. I byliśmy dalej cisi, nikiej dwie sierotki, nikiej dwie opuszczone osamotnione choinki.

Mrok ciągnął się po pokoju, a w piecu buchał ogień. Wokół nas rozpostarł się cichy i intymny wieczór, a w nim jakby w nasze dusze wchodziła cała świętość nocy wigilijnej, wielka, tajemnicza i majestatyczna. Była to wigilja bez blichtru, podarunków i świateł, miła i ciepła, jeno w ciemności wokół nas szeptała miłość, która światem włada... I w mroku spotkały się nasze usta...

— Słyszysz?

— Tak. Dzwoni wigilijny dzwon.

I byliśmy dalej cisi i spokojni — jak święci...

Według M. Nikolicia opowiedział Cz. Woškowski.

### Na Boże Narodzenie.

Ciesz się Adama plemię! — bo Bóg na ziemię  
Dziś z tronu swego schodzi!  
W stajni ubogiej — wśród zimy srogiej,  
Z Panny przeczystej się rodził!

Aby lud zbawić i zadość sprawić:  
Proroków — przepowiedni.  
Niechże się cieszą — witać Go spieszą  
Wszyscy: — bogaci i biedni.

Niech się ukorzy — pokłon Mu złoży  
Ten grzeszny dziś świat cały,  
Choć w żłobie leży — w lichej odzieży  
Jednak jest Panem wielkiej chwały.

Chrystus się rodzi, — na świat przychodzi,  
Spieszmy doń, Bracia Polacy!  
By Jezus mały — ten nasz kraj cały  
Pobłogosławił raczył.

O Chryste Panie! co dziś na sianie  
Spoczywasz na mroźnym chłodzie,  
Panuj nad światem — spraw niech brat z bratem  
Żyje w miłości i zgodzie.

Jezu maleńki! — ze swej stajenki  
Błogosław te polskie niwy  
Miasta i sioła — wioski dokoła —  
Uczyn ten naród polski szczęśliwym.

Andrzej Dej.





# W BETLEEMSKIEJ STAJNI PAN SIĘ RODZI!



Na niebiosach promienista gwiazda wschodzi, w betleemskiej stajni lichej Pan się rodzi. Leży cicho Jezus mały, ukochanie. Z mchów borowych, z kwiatów polnych ma posłanie.

Biały dworek pochylony światłem płonie, połączyły się w uścisku serca, dłonie i opłatkiem ćma się dzieli, jak brat z bratem. Oto gwiazdka Chrystusowa lśni nad światem!

W lichej stajni betleemskiej gra muzyka, pastuszkowie dmą w ligawki, wół poryka. Niosą kmiecie swoje dary, serca swoje. Mały Jezus ocząt jasnych zwraca dwoje.

Kolendową pieśnią stary dworek dźwięczy, wzrok radosny promieniściej lśni od tęczy i melodia staroświecka hen, hen bieży, zawtórzyły echem pola: — „W żłobie leży.“

Mały Jezus z żłóbka swego patrzy w koło. Zachmurzyło się Dziecinie blade czoło, zda się drobne szepcą ustka w przeczuć cudzie: „Na śmierć pójdę i na męki za was ludzie!“

W białym dworku brzmi rozmowa prosto z łona, myśl się leje, jako potok, rozpędzona. Dziaduś gwarzy, pilnie słucha mąż i dziecię: „Tak żyć trzeba, choćby przyszło oddać życie!“

W betleemskiej stajni lichej Pan Zbawienia zachmurzone blade czołko rozpromienia. On po męce, po rozpacznych dniach konania ujrzał w górze jasną zorzę Zmartwychwstania.

W białym dworku siedzi dziaduś siwogłowy, z wielkiej księgi czyta żywot Chrystusowy o dniach męki, utrapienia i konania, o snu trzech dniach i o... cudzie Zmartwychwstania!

## Jak to Kuba Groń wybrał się w noc wigilijną na Pasterkę, aby szukać swej baby, co to kiejś od niego uciekła.

Śniegi wielgachne spadły i zabieliły się syćkie góry i holne paświska, a zimno było, ze az hej! W taką to nockę sed Kuba do Cornego Dunałca, aby chyćić swą babę na „Pastyrce“ i porządnie ją sprać za to, że kiejś od niego uciekła. Zarazem myślał się pokłonić mołemu Dzieciatku, co to w sopce na obchodach jest.

Ale nocka była strasno, bo przilecioł holny, a tak duł, jakby se syćkie djobły z całego piekła weselisko wyprawiły. A wielgachne dęby kładły się na ziem, jak ta trawka, kosą podcięta.

Sed se Kuba i modlił się i na babę swoją kłął, a rozmyślał, cy ją złapie, i cy będzie proł. A miał Kuba grubzy powróż, co to dostał od jednego starego bacy z Kościelisk. Bo nim posed szukać baby, to wstąpił po drodze do bace, aby się poradzić, jak swą babę do chołpy sprowadzić. A on (baca) doł mu powróż, i pouczył, jak mo zrobić, i kozoł mu, aby babie zarzucił na szyję a drugim końcem proł i licył od jeden do dziewięć i ciągle na nowo zacynał, póki z ni djabła nie wyzenie.

Więc Kuba sed, a wicher duł i śniegiem sypał fest, a syćkie djabły sie rozeżliły, bo miał przyjść na świat Bóg. To tyz Kuba ufał Bogu, że udo mu się przydybać swą babę i porządnie sprać. Sed przez las. A tu jakies „zhe“ zastępowało mu drogę, a Kuba zęgnął się i za siebie płuł po trzy razy, bo się boł. I prawie się dzwony rozdzwięcały, gdy Kuba cały biały wsedł do zakrystji, bo kcioł wpirw swój powróż poświęcić, którym miał z swej baby djabła wyzenać. Potem wsedł do kościoła i pod twarzą do ziem, prosząc Boga, aby mu się udało przydybać swą babę. I ani się spostrzygł, jak wele niego stanęła ona (jego baba).

A że to był już koniec i ludzie gromadami wychodziły z kościoła, a parobcy dziwki scypały, to sie zrobił wielki kwik. Kuba przezegnał się trzy razy i łap swą babę na pętłę powroza i jał gjesce w kościele prac. I licył: jeden! bęc babę powrozem i przezegnał się. Dwa! bęc i znów się zęgnął. Trzy! bęc, bęc, już nie licuł, tylko proł a proł, az wysli z kościoła i ludzie się zbiegli i dziwowali się. A Kuba proł i proł i zęgnął się, az zaczął licyć od nowa, więc babę proł, az trzescało, a baba w niebogłosy krzycała!

— Nie bij Kuba, już dość! Jo już pójdę sama, tylko nie bij!



Ale Kuba już cały ugrzany, na nic nie bacył, tylko proł i proł, aby chociaż w części wyładować swą złość na babie, za to, że to kiejś od niego uciekła, aby z innym żyć. I proł, aż mu baba padła na śnieg zemdlnona, a on se spomniał, że jesce z niej djobła nie wygnoł. To tyz wziął, wsadził babie łeb do rzyki co to hań płynęła, a gdy ożyła, zaczął prac dalej. I teraz już licuł. Jeden! Bęc babę i zegnał się. Dwa! Bęc i znów się zegnał. Trzy! Bęc, cztery! Bęc, bęc i t. d., że baba już ledwie zipała. A on proł dalej, zegnał się i pluł za siebie.

I kto wie, dokądby tak proł, gdyby nie ksiądz wikary, co słysał krzyk i przysed i Kubie pedziol, że w babie już djabła nima. Więc Kuba przestoł bić i wsadził babę na cyjs wóz, co opodał stał i powiózł ją do chałpy.

A baba już pomna na powrót swego chłopca, potulną beła, kief owiecka i nigdy mu już nie uciekła.

Bo Kuba od casu do casu wspominoł jej noc wigilijną, wałac powrozem, że ino zipała.

*Józef Kunda.*



## MACIEK BZDURA GADA:

Godnie święta, jak to powiadają, na karku. Będzie się rodził Poniezuś, będzie Wilija, będą kolendy i będą różne inkse przyjemności, że jaze cłek nie będzie wiedział, z czego i cem się ma radować. A będą także, jak powiadają gospodarz, i różne podarki świąteczne, ale jak ja znowu wiem, będą one ale ino dla ludzi bogatych, a nie dla biedaków, którzy nic nie mają. Bo już tak jest na świecie, że lada próżniokom powodzi się na tej ziemi dobrze, a chudobny człowiek, choćby był najpościwszy, musi se na wszystko palce oblizywać.

A może, a kto wie!? A może i mnie chudziakowi na święta jaki janiółek także co przyniesie. Może i ja nie będę tak opuscony, jak te babskie pełechy, które cały rok grzebienia nie widzą, ale i o mnie przypomną se w niebie, zem jest, że żyję, że mam głębę i brzuch, w którymby się niejedno pomieściło.

Powiałał mi prefesurów pajtaś, co już ósmy rok licy, że on se przed kuzdemi świętami na kartecce spisuje, coby chciał, żeby mu janiółek przyniósł i widocnie trafia na piśmiennego janiółka, a nie z domowym wykształceniem, jak niektórzy nasi posłowie, bo mu zawse to przyniesie, co se na kartecce wypise. Może to i dobry sposób, trzeba go więc wypróbować. Zdaje mi się, że jeżeli taki mały pajtaś prefesurów ma ino jednego janiółka, to taki chłopiąga, jak ja, musi ich mieć z pięćdziesięciu, bo jeden nie dałby sobie rady. I zdaje mi się także, że wszyscy janiółkowie, jako ludzie mądzy, cytają „Rolę“, więc im w „Roli“ opowiem, coby mi chciał od nich dostać na Gwiazdkę, a może przecie który z nich będzie miał Boga w sercu i o biednym Maciusiu w tę urocystą kwilę nie zapomni.

Otóż chciałbym ja przedewszystkiem dostać jaką dzieuskę z niebieskimi ślipkami, o włoskach, jak len, którejby zarumienione ustecka wołały na mnie codziennie: „Maciuś, Maciusiu, a pójdzono, a dyć wi-

dzis, że pirozki pływają na misce w maśle, jaze radość, a jak się nie pospiesys, to się bidaki do cna potopią!“ Jakbym ja takie niebozátko miłował, nie trza wam powiedzieć, zwłaszcza, że mi się już Kaśka uprzykrzyła, bo jej ani jeden pirog z gardła wyleść nie chce, a ino co najwyżej sam baszcz a zimniaki. Jakby mi który janiółek taką dziwuskę przyniósł, to i z resztą nie byłoby kłopotu. Kiedyby na wiosnę przyleciały bociany, to jeden z nich przyniósłby nam małeńką dzieuskę, drugi chłopcyka, a inny może nawet bliźniaki i byłoby rozradowanie w chałpie.

A że janiółkowie wszystko wiedzą, bo są sługami Bożemi, to im Poniezuś wszystko mówi, to także będą wiedzieć, że jak kto ma taką niebieskooką, jasnowłosą dzieuskę za babę, to jej nie będzie razem z dzieckami pod pazuchą trzymał, ale musi mieć ją niej chałpę, to się może naradzą i kuzdy z nich przyniesie mi choć po jednej cegielce, abym dla swojej babiny i nasych dziecek mógł zbudować jaką taką chałpinę, w którejby casu zimy siedzieć, a w nocy się z mną przespać mogli. Jakby kuzden janiółek dał mi tylko jedną cegielkę, tobym z tego nie ino jedną chałpę, ale cały Kraków zbudował, a jakbym dużo chałp nabudował, tobym w nich zgromadził wszystkie dzieuski z całego świata, które bez zadnego pociesienia po tem świecie chodzić muszą. Miałyby ukontentowanie z tego, a ja z nich.

Święci janieli wiedzą i o tem, że kuzda baba, choćby była i najmłodsza, to nie ino dużo gada, ale i dużo jeść potrzebuje, więc się znowu musieli zmówić, aby mi gdzie z dworskiego pola wytycyli kilkanaście morgów, aby się mogła na nich rodzić i pszenicka na pirozki dla mnie i zytiko na baszczyk dla mojej owcarni, i zimniaki dla dziecek.

Powiadają, że najgorsy początek, więc jakby janiółkowie zrobili ten początek, to widzi mi się, żeby w środku nie ustalili, ale postaraliby się i o parę koników, i o krówek kilka, i o jakiego parobasa, choćby brzyckiego, aby moje dzieuski za nim nie latały i nie przeszkadzały mu w robocie.

Byłbym se pan całą głębę, a nie taki pajtłapa, jak dzisiaj. Oczywiście nie mógłbym chodzić całe życie w jednej pócionicicy, więc znowu jaki janiółekby się domyślił, że kiedy inni przyniesli mi inkse rzeczy, to jemu nie wypada być kutwą, inoby przyniósł ślicniuśką pócionicę, co się zowie, tak że i jaka hrabina mogłaby się we mnie na wieki wieków jamen zakochać.

Bo jak pieniądze są, to o miłość nie trudno! — Wszak znam ja, a i wy znacie niejednego takiego pańskiego śmiglanca, co bez splumienia trudno na niego spojrzeć, a dzieuchy za nim latają, bo wiedzą, że ma piniażki i że kochanie się oplaci. A inksy, jak, nie chwalać się, ja, albo jaki inny Bartek, niechby się zwrócił z swojemi afektami do jakiej hrabiny, to go gotowa psami posuć. One myślą, że ich hrabiowie z inksego ścirwa są zrobieni, a inzeli wsiowski chłopak, a myślą dlatego, że ich hrabiowie oprócz inksych przynależności mają i piniażki, a my ich nie mamy. A wiadomo, że oni mają pieniądze, a my mamy co inksego lepszego od nich, i bez to im nietylko dorównujemy, ale ich przewyższamy.

Jak są piniażki, to i u najbrzydziej dzieuchy się uroda znajdzie i bez strapacji jaki sturkac się jej trauroda znajdzie i bez strapacji jaki sturkac się jej trafi.

Ja, jak mi to wszystko, com powiedział, janiółkowie na święta przyniosą, to nie będę się pyśnił i pogardzał dzieuchami, ale się postaram, coby w całej okolicy ani jednej panienki nie było.



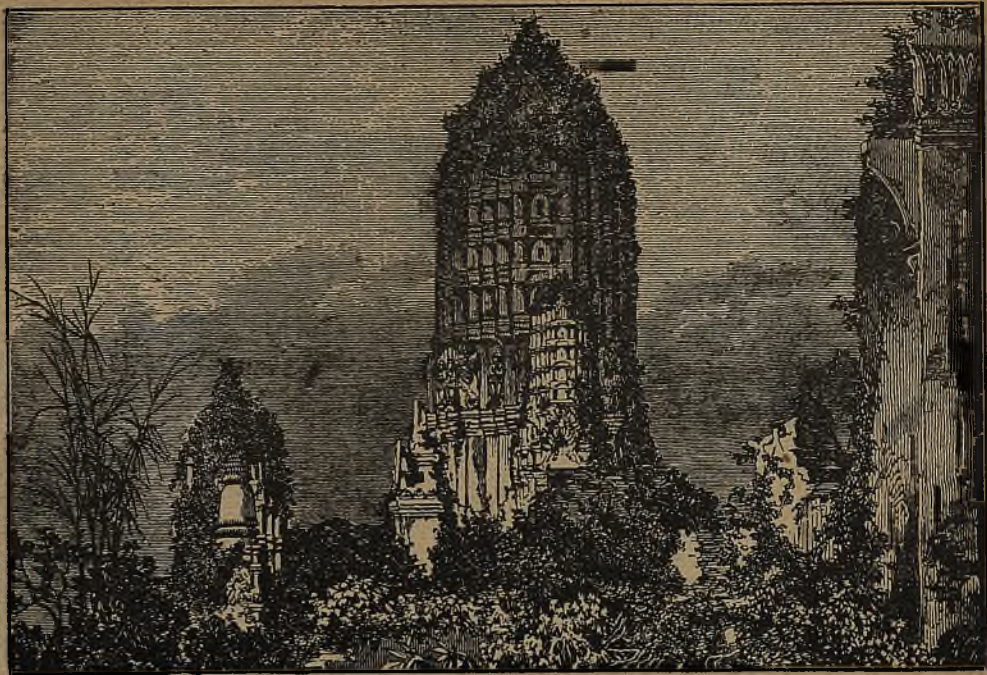
# PODROŻ PO DAŁEKICH KRAJACH.

## Sjam II.

Mieszkańcy Sjamu są szczególniejszymi miłośnikami gier i zabaw, spędzają na rozrywkach większą część dnia, nie zakłócając sobie chwil odpoczynku, zgromadzeń i uroczystości zawziętymi sporami naukowymi. To zamiłowanie zabaw objawia się w różnych obrzędach, a tak ubodzy, jak i bogaci starają się usilnie, żeby z największym odbyte je przepychem. Jednym z tych obrzędów najważniejszych jest golenie włosów. Odbywa się ta ceremonia, kiedy młody Sjamczyk wychodzi z lat dziecinnych.

Do lat dwunastu albo trzynastu i chłopcy i dziewczęta noszą na głowie kosmyk włosów, starannie zachowany, o średnicy czterech albo pięciu centymetrów, dobrze wyczesany, zgrabnie związany i przytrzymany kilkoma drogiemi szpilkami. W tym wieku włosy, starannie pielęgnowane przez ośm albo dziesięć lat, muszą dostać się pod ostrze brzytwy, co z wielką jest połączone uroczystością familijną.

U synów królewskich albo książęcych uroczystość trwa dwa albo trzy dni. Przez ten czas przy sto-



Pałac popiołów królewskich w Bang kok.

łach hojnie zastawionych przyjmuje rodzina wszelkiego rodzaju gości. Pierwszego dnia ze wschodem słońca wystrzały z broni palnej zwiastują początek uroczystości. Jeżeli to uroczystość królewiczów, biją z dział. Mandaryni w świątecznych ubiorach, żołnierze w najjaśniejszych mundurach, setki wystrojonych dzieci z bukietami kwiatów w poważnym pochodzie idą do młodego księcia.

Zastają księcia w czerwonym stroju, wysadzonym kamieniami, błyszczącym od złota, granatów, topazów, szafirów i rubinów, i niosą go przy wesołych dźwiękach świetnej muzyki do mieszkania jego ojca; książę pada do nóg ojcu; ten bierze go za rękę i prowadzi do pałacu, gdzie leżą popioły przodków. (Patrz pierwszy obrazek). Tam młody książę klęka przed szczątkami, przechowywanymi w urnach i modli się przez trzy dni z rzędu. Czwartego dnia w świątyni przodków odmawiają nad chłopcem długie modlitwy bonzowie i zmywają jego głowę wodą, uważaną za świętą. Potem najbliżsi krewni, stosownie ubrani, własnymi rękami gołą włosy, z powodu tej uroczystości najcenniejszymi klejnotami okryte. Znow brzmia trąby, muzyka rozpoczyna najweselsze i najhuczniejsze melodie, cymbały, trąbki, konchy, gitary, flety, ranaty (rodzaj harmonijek) i khongwongi (wiązka brząkał połączone szpagatami), wydają swoje przeraźliwe dźwięki,



Uroczysty pochód królewicza w dniu postrzyżyn.



w towarzystwie trzeszczących kastanietów i warczących bębnow. W czasie tej hałaśliwej gry sproszeniście zbliżają się do postrzyżonego z życzeniami i składają podarunki albo cenne pamiątki na dużą miskę złotą. Księcia przybranego w ubiór biały, sadzają na słonia, osiodłanego wytwornie (patrz drugi obrazek), i prowadzą na górę, usypaną umyślnie na rozkaz jego ojca w okolicy. Tutaj księżę poddaje się przepisanyemu polewaniu, myje się w poświęconej sadzawce i w towarzystwie czterech najpoważniejszych panów wchodzi na wierzech góry do pawilonu, przygotowanego na jego przyjęcie. Tam jeszcze poddaje się różnym innym religijnym obrzędom.

Zwykle po tej uroczystości postrzyżeni chłopcy idą na kilka lat do pagody pod opiekę bonzów, których poprostu sługami zostają. Budaizm wymaga, żeby przez jakiś czas byli bonzami i chodzili w złotych sukniach. Nikt nie jest uwolniony od tego obowiązku, nawet królewicze i młodzi księżęta muszą stosować się do tego przepisu.

Trzeba przyznać, że w sjamskich zabawach i uroczystościach niema nic ciekawego, do urządzenia jednak obchodów pogrzebowych okazują zmysł szczególnie rozwinięty. Pogrzeb mandarynów, albo dość zamożnych mieszczan, trwa przez dni trzy albo cztery; ale na pochowanie księcia albo króla trzeba przynajmniej pięciu albo sześciu miesięcy widowisk

i uroczystości, a zabawy trwają conajmniej przez tydzień.

Kiedy Sjamczyk wyda ostatnie tchnienie wśród grona bonzów, którzy odmawiają nad nim ustępy z ksiąg obrzędowych, wtenczas krewni i najwięksi przyjaciele wynurzają przez ówierć godziny boleść narzekaniem i przeraźliwym krzykiem. Po tej ceremonji myją ciało i wkładają do złoczonej trumny, ubranej kwiatami, i wystawiają je na 2 albo 3 dni pod baldachimem, pomiędzy świecami i wieńcami z kwiatów.

Po upływie tego czasu wynoszą trumnę nie przez drzwi, ale przez dziurę, wybitą w murze i trzy razy z nią dom obiegają, żeby nieboszczyk zapomniał, którą drogą wyszedł z domu i nie wracał straszyć żywych. Niosą następnie zwłoki na łódce w uroczystym pochodzie do pagody, gdzie mają je spalić, bo palenie zwłok należy do zwyczajów, zachowywanych tak w Sjamie, jak w większej części Indyj.

Wyjmują ciało z trumny i składają je na zapalonym stosie. Po spaleniu krewni z ogoloną głową i w białych ubraniach (strój żałobny) zbierają największe kości, żeby złożyć je do urny; potem przez trzy dni jedna zabawa następuje po drugiej z małemi przerwami, podczas których bonzowie przemawiają.

Pogrzeb królewski lub księżycki obchodzą z nierównie większą wspaniałością (Ciąg dalszy nastąpi).

EUGENJUSZ CHAVETTE.

## Tajemnicza zbrodnia.

ROMANS KRYMINALNY.

(Dokończenie).

Noc już zapadła, gdy obie kobiety wysiadły z dorożki. Nauczycielka, dobrze objaśniona przez Barantela, umiała z łatwością rozgospodarować się w domu.

— Wiesz co! — powiedziała po chwili — teraz wskocz prędko do dorożki i wróć po nasze rzeczy do Paryża.

— Dobrze, jedź, a ja czekam na ciebie z kolumną! — zgodziła się Gabrjela.

Nauczycielka, wzięwszy klucze od panny Cambart, opuściła dworek.

W godzinę później pannie Cambart jeść się zachciało. Zjadła szybko przygotowane przez nauczycielkę na stole potrawy i postanowiła czekać na swą towarzyszkę. Ale zaledwie upłynęło dziesięć minut, uczuła się opanowana jakąś dziwną ociężałością. Chciała się otrząsnąć z tego dziwnego znużenia, ale sen ją tak zmógł, iż Gabrjela, czując to raptowne odrętwienie, któremu nie mogła się oprzeć, zrozumiała, że musiała napić się jakiegoś gwałtownie działającego narkotyku.

— Wciągnęła mnie w zasadzkę! — pomyślała, osuwając się na łóżko, do którego z trudnością się zbliżyła.

Gabrjela odgadła tylko część prawdy. Całą prawdę poznała, gdy po przebudzeniu się ujrzała w pokoju Barantela, który odezwał się do niej drwiąco:

— Och nie wołaj swojej cziągodnej towarzyszki! Nie usłyszysz cię, gdyż obecnie wędruje sobie-zapewne z dwudziestu tysiącami franków, które kazała sobie zapłacić za gościnność, jaką miałem przyjemność ofiarować pani w tym domu, który należy do mnie.

Gabrjela nie uroniła ani jednej łzy, nie skarżyła się wcale. Wlepiała w Leona duże, czarne oczy, bly-

szczące złowrogiem postanowieniem i zapytała głosem powolnym:

— Kiedy mnie pan zaślubisz?

— Poco? — zaśmiał się Barantel drwiąco. — Wszak to, do czegoś dążył, już się stało. A gdy się stało raz, stanie się i więcej razy. Do miłości i pieśszcót ślub niepotrzebny. Moja droga, jesteś zbyt rozsądna, aby nie pogodzić się z położeniem. Ojciec twój nie ma grosza i wkrótce wywinie koziołka. Pozostawi cię w nędzy. Masz wspaniałomyślnego kochanka, który nie da ci zginąć z głodu.

Przy tych słowach żartobliwych skierował się ku drzwiom, a kiedy był już na progu, obrócił się znowu.

— Do Paryża powołuje mnie pilny interes, ale wróć za kilka godzin, przekonany zupełnie, że po namyśle ocenisz dobrą stronę życia, które ci ofiaruję. Zabawimy się jeszcze rozkoszniej bo już obopólnie...

— Wrócisz pan? — wyrzekła Gabrjela.

Barantel sądził, że w tem zapytaniu znać obawę kobiety, która, obawiając się opuszczenia, gotowa ulec. Odrzekł też tonem protekcyjnym:

— Tak, moja droga przyjaciółko, możesz liczyć na mnie... za trzy godziny będę z powrotem.

I odszedł, nie podejrzewając, jaki wściekły gniew krył się pod tym spokojem Gabrjeli.

Po odejściu Leona panna Cambart ubrała się i opuściła dworek. Przyjechawszy do domu, udała się do pokoju swego ojca, skąd zabrała dwa nabite pistolety i powróciła do Bougival. Położyła je na komodzie, nakryła mantylką i czekała na powrót Leona.

O godzinie obiecannej przybył.

— I cóż? — spytał za chwilę — namyśliłaś się?... Masz jeszcze do mnie żal za te rozkoszne chwile, jakie spędziłem przy twym boku?

To mówiąc, usiadł przy stole obok kominka.

— Tak! Namyśliłam się, panie Barantel — odpowiedziała Gabrjela — powiedziałam sobie, że nie chcę być pańską kochanką i że tylko małżeństwo może naprawić zbrodnię, jakiej się dopuściła!



— I ty to nazywasz zbrodnią, to co ludziom sprawia taką rozkosz? E! widzę, że jesteś tylko upartą! Spojrzał na nią wzrokiem stanowczym i wyrzekł z naciskiem:

— A ja cię nie zaślubię!

— Więc chcesz mnie pan zmusić, bym była twoją kochanką!?

— O! zmuszać cię nie będę... Wolno ci stąd odejść. Ja niemniej zachowam miłe wspomnienia chwil, spędzonych przy tobie.

— Więc pan sobie tak mało cenisz mój honor? — zapytała, napozór spokojnie.



Gabrjela, przytknęła mu lufę pistoletu do skroni.

Leon miał dziwną ochotę popisania się bezczelnością, bo odparł drwiąco:

— Mało cenię? Bynajmniej! Wszak mnie to kosztowało dwadzieścia tysięcy franków! A zresztą powtarzam ci, że wszelkie dobrodziejstwa otrzymała, która zostanie moją kochanką!

— I sądzisz pan, że dzięki tym dobrodziejstwom przestaniesz pan już być względem mnie winnym? Przystaniesz być winowajcą?

— Winowajcą! winowajcą! — powtórzył zniecierpliwiony. — Chcesz mnie koniecznie traktować, jak te dzieci, którym się mówi: „Przysnaj się, żeś to zrobił, a nic ci nie będzie!”... No, więc dobrze, jestem winowajcą, arcywinowajcą. Będę nawet krzychał... Co, jesteś zadowolona? Może ci mam jeszcze to napisać?... Dobrze!

I z drwiącym śmiechem wziął z kominka, na którym ogień zagasił, kawałek węgla i na białej desce stołu wypisał dużemi literami: „Jestem wielkim winowajcą”. I podpisał pod tem swoje nazwisko dwucalowymi literami. Ucieszony tym żartem zawołał następnie:

— A teraz, kiedym się sam uznał za winnego, powiedz mi tak, lub nie, czy chcesz być moją kochanką?

Na to zapytanie panna Cambart odpowiedziała nowem pytaniem:

— Tak lub nie! Czy chcesz mnie zaślubić?

— Nie! Sto razy n...

Nie dokończył, gdyż Gabrjela, przytknąwszy mu lufę pistoletu do skroni, roztrzaskała czaszkę.

Przez kilka minut Gabrjela zatrzymała się nad trupem, a potem wyszła powoli z pokoju, trzymając jeszcze w ręku pistolet, którym zabiła Barantela. Na progu domku zatrzymała się.

— Trzeba, aby przypuszczano samobójstwo — rzekła do siebie i wróciła do pokoju, zbliżyła się do trupa i obok ręki ułożyła wystrzeloną broń, poczem wyszła już ostatecznie.

Wtedy to wdzili ją Cezar i Krapiszetka.

Policja, poszukując Barantela, dostała się do domku w Bougival. Znalezione trupa obok stołu, na którym wypisane było zeznanie: „Jestem wielkim winowajcą! Leon Barantel”.

Był to dowód samobójstwa tego, który sam podpisał to wyznanie. Policja wobec tego nie zarządziła śledztwa.

### Epilog.

Z resztkami mienia Cambarta Gabrjela rzuciła się w pogoń za tem bogactwem, które najpierw chciała zyskać zapomocą małżeństwa. Za uratowanych przeszło 100 tysięcy franków kupowała stroje, powozy, zwracając powszechną uwagę na siebie w Paryżu. Zrujnowawszy jednych, zabierała się do rujnowania innych. O zabiciu Barantela zapomniała chwilowo zupełnie, i byłaby zapomniała nazawsze, gdyby nie jej nauczycielka. Ta, wyczytawszy z gazet o śmierci Barantela, napisała zaraz do Gabrjeli: „A więc zabiliśmy Barantela! Takem się uśmieła, że m się aż rozchorowała! Przyślij mi dwanaście tysięcy franków na kurację”. Gabrjela posłała pieniądze, a nauczycielka, zachęcona tem, ponawiała swe żądania co trochę, póki nie zrujnowała panny Cambart zupełnie.

Pogrzebem Cambarta zajął się Cezar, gdyż po zniknięciu córki, nie miał się kto nim zająć. Nie miał czasu zaglądnąć do Krapiszetki, aby się dowiedzieć, co się stało z Lucylą. Zjawił się tam dopiero po kilku dniach i dowiedział się, że pani Dargon wyjechała do Włoch.

Tegoż wieczora puścił się również i Cezar w podróż ku południowi, aby według wskazówek Krapiszetki odszukać Lucylę. Za kilka miesięcy potem odbył się w Rzymie ich ślub.

Krapiszetka po tych wydarzeniach ustatkowała się zupełnie. Wyszukała sobie jakiegoś kupca korzenego i żyła odtań, jako zupełnie przykładowa małżonka. Powiada, że skłoniła ją do tego modlitwa w kościele, do którego wstąpiła z Cezarem po owym tragicznym bał u Cambarta.

KONIEC



### Wróżby świąteczne.

Wróżby w wieczór wigilijny poważne mają znaczenie. U nas lud nasłuchuje, czy z obory nie dojdzie jaki odgłos, bo według wierzeń ludowych niektóre bydło w noc wigilijną, w tę noc pełną tajemnic, przemawia do siebie głosem ludzkim; kto rozmowę taką podsłucha, temu nic na świecie nie będzie obce, a wszystkie skarby staną przed nim otworem.

Na Małej Rusi dziewczęta w wieczór wigilijny starają się wybadać swą przyszłość. Wybiegłszy nocą na dwór, dziewczyna nasłuchuje, z której strony głos się jaki odezwie, to stamtąd też przyszyły jej mąż nadciągnie.

Wogóle przeciąg czasu między pierwszym dniem Bożego Narodzenia, a świętem Trzech Króli jest czasem, w którym młode dziewczęta rozmaitemi sposobami pragną dociec, jak i kiedy zamąż pójść mają. Z paków lnianych robią dwie figury, z których jedna wyobraża dziewczynę, a druga młodzieńca. Te figury



w jednej chwili zapalają. Jeżeli płomienie skłaniają się ku sobie, jest to pewnym znakiem, że za tego pódzie, którego sobie wyobraziła, jeżeli przeciwnie, okazuje to, że nigdy jego żoną nie będzie.

Rzucają pierścionki w naczynie wodą napełnione, poczem śpiewają nad nimi piosenki. Po każdej odśpiewanej strofie wyciągają jeden. Strofa poprzedzająca staje się przepowiednią dla tej, czyj pierścionek wyjęto.

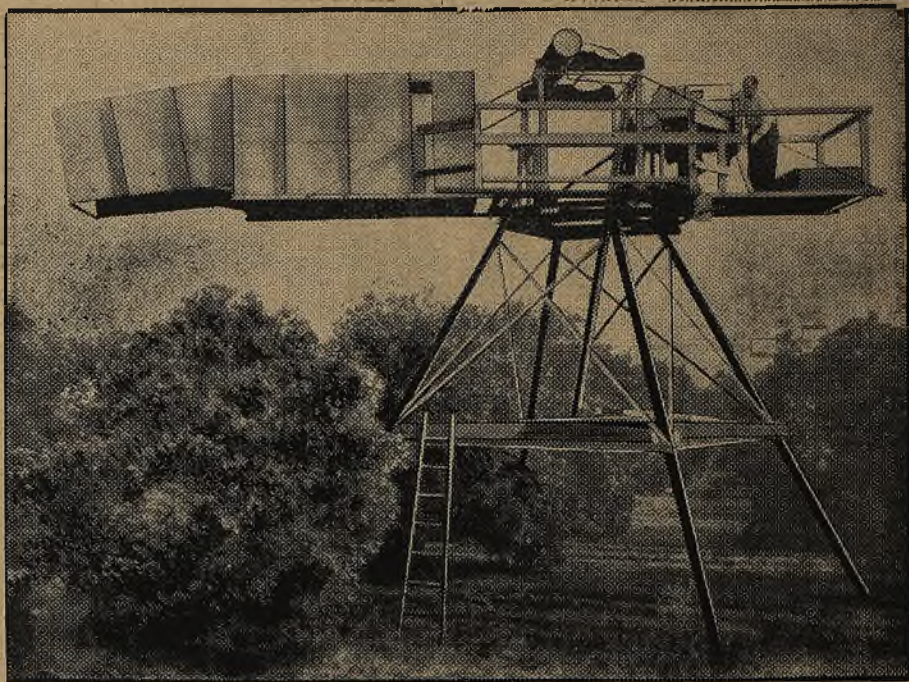
Wieszniaczki, odliczywszy pewną liczbę ziarn jakiegokolwiek zboża, a szczególnie pszenicy, sypią je na podłogę w jedną kupkę. Kupki te formują w koło,

w środku którego sadzają koguta, lub innego nakarmionego całą dobę ptaka z zawiązanymi oczyma. Po zdjęciu zasłony ptak ze skwapliwością zaczyna jeść ziarna. Gdy się nasyci, liczą ziarna, i siąd czynią wróżby. Polegają one na tem, że na każdą kupkę inna dziewczyna daje swoje ziarna. Jeżeli kogut zje wszystkie jej ziarna, to znaczy, iż owa dziewczyna jeszcze w ciągu roku wyjdzie za mąż, jeżeli kogut pozostawi jakieś ziarna któreś dziewczyny, to ta dziewczyna musi jeszcze tyle lat czekać na męża, ile na jej kupce pozostało ziarn. Trzeba dodać, że wszystkie dziewczęta kładą jednakową ilość ziarn na kupkach.

### Armata przeciw mrozowi.

Jeżeli Pan Bóg zsyła nam lato, jesień, zimę i wiosnę, to ma w tem swój cel. Naprzykład wiele ludzi powiada, że bez zimy obeszloby się zupełnie i jakby to miło było, gdyby tak panowało wieczne lato. Zapominają o tem, że gdyby zimy nie było, to namnożyłoby się tyle owadów, żeby pochłonęły całą naszą roślinność, a my nie mielibyśmy dla siebie pożywienia. Ponadto powietrze przepęłniałoby takie ilości rozmaitych gazów i wyziewów, że te nadwężyłyby wkrótce nasze zdrowie i skróciły nasze życie. Zima jest potrzebna, choć czasem dokuczliwa, a mimo to są ludzie, którzy starają się jej zapobiec. Celem usunięcia mrozów sporządzono w Kalifornji specjalną „armatę”. Jest to przyrząd, jaki widzimy na naszym obrazku, zapomocą którego w dalekim promieniu rozpraszają w zimie ciepłe fale powietrza tak, że rzeczywiście na dość znacznym obszarze ziemi zapobiegają mrozom, utrzymując w powietrzu ciepłą temperaturę. W tem ciepłym powietrzu mogą

rośliny przez całą zimę wschodzić, rósć i wydawać owoce. Czy, jak to mówią, opłaci się skórka za wyprawę, przyszłość okaże.



### Wulkan Krakatau odzywa się.

Jednym z największych wulkanów na świecie jest wulkan Krakatau. Wulkan ten wyrządził wielkie spustoszenia 1883 r., obecnie znów objawia czynność. Codziennie wyrzuca gęste słupy dymu i popiołu, wskutek czego ludność okolicznych wysp żyje w ciągłej obawie, aby nie lunął lawą i nie zatopił ich domów i osiedli. Na obrazku naszym widzimy tę olbrzymią górę, z której wydobywają się gęste smugi dymu.







## Poradnik gospodarczy.

### Choroby oczu u zwierząt.

Dział ten jest bardzo trudny do rozpoznania dla rolnika praktyka, ale są pewne choroby bardzo typowe, przytem decydujące o wartości użytkowej zwierzęcia tak, że znać je winien każdy rolnik.

Zapalenie spojówki oka zdarza się najczęściej u młodych zwierząt. Do przyczyn, powodujących tę chorobę należy zaliczyć urazy mechaniczne, wpadnięcie do oka okruszyn piasku, ziemi, wapna, zdarza się ona również jako objaw wtórny przy zoiżach i grypie u koni. Objawy: ból, oko gorące, mocno zaczerwienione, przymknięte, nadmiernie czułe na światło, obfite wypływy łez. Czasami wytwarza się ropne zapalenie spojówki. Z początku należy obmywać zimną przegotowaną wodą, po 2 dniach wodą letnią z kwasem borowym (łyżeczka kwasu borowego na szklankę przegotowanej wody), potem parę kropli wody cynkowej (gotowy roztwór w każdej aptece).

Ślepotą miesięczną polega na zapaleniu tęczówki i naczyńki oka. Choroba ta przemija i znów powraca, i wtedy może wywołać przyrost tęczówki do soczewki, sprawiając jej zmętnienie, zwane kataraktą. Cierpieniu temu towarzyszą objawy następujące: obfity wypływ łez, znaczna wrażliwość na światło, powieki przymknięte, nieco obrzękłe, spojówka zaczerwieniona.

Celem rozpoznania ślepoty u konia, spowodowanej zapaleniem tęczówki i naczyńki, należy postępować w następujący sposób: konie wprowadzić do ciemnej stajni i zapaloną świecę umieścić przed okiem. W zdrowym oku dostrzeże się trzy odbite płomyki świecy, jeden większy, drugi mniejszy na odwrót leżący, u ślepego — tylko jeden płomyczek, dwa drugie z powodu choroby soczewki nie ukażą się. — Przy chorobach oczu bezwzględnie zawezwać lekarza weterynarii.

### Liszaje i brodawki u zwierząt.

Liszaje zaczynają się od pojawienia się na skórze ostrych wyprysków, bolesnych gorących plam, pokrywających się wkrótce wysiakiem żółtawym, lepkiem i tworzącym strupy. Przy tworzeniu strupa ból się zmniejsza, ale pozostaje mniej lub więcej drażniące swędzenie. Przy łagodnym wyprysku strupy przysychają i odpadają, nie pozostawiając śladów. Choroba trwa 2 do 4 tygodni. O ile na skórze pojawiają się plamy pozbawione sierści, to jest to t. zw. liszaj łuszczący, czyli łuszczyca. Towarzyszy jej znaczne swędzenie, które trwa i kilka miesięcy. Łuszczyca pojawia się najczęściej na wiosnę i trwa do lata.

Liszaje ostre należy przemywać wodą letnią, z dodatkiem kreoliny (1 część na 25 części wody) i szarego mydła oraz maścią ołowianą. Łuszczycę po odmiękczeniu gliceryną, lanoliną i delikatnym oskrobaniu strupów nacierać maścią szarą rtęciową, — u psów zaś zamiast niej, spirytusem kreolinowym.

Brodawki są to zrogowaciałe twory naskórka, — napotykanne na skórze u wszystkich zwierząt, najczęściej jednak u bydła rogatego i u koni, na powiekach,

wargach, na brzuchu i wymieniu. Leczenie polega na wycięciu brodawki u samej podstawy, ostremi, na ogniu zdezynfekowanymi nożyczkami. Ranki powstałe z wycięcia zalapisać, czyli natrzeć lapisem (ołówkiem lapisowy).

### Praktyczne rady.

**Najlepsze smarowidło na buty** i wszelkie skóry tak się preparuje: Funt oleju lnianego, funt sadła baraniego, sześć kufów wosku, trzy luty żywicy, cztery luty terpentyny razem stopić i dodać trochę palonej kości i tem smarować — pierwszej ostudziwszy należy.

### Krajowe zioła lecznicze

i ich zastosowanie w chorobach ludzkich i zwierzęcych.

**Tatarak pospolity**, zwany Kalmusem, Tatarskiem zieleń, Ajerem, Szuwarem (*Acorus calamus*) należy do roślin wodnych, trzciniowatych, o liściach mieczowatych i kwiatach zebranych w proste kolby. Pochodzi z Azji Mniejszej, obecnie pospolity u nas, po wodach stojących, wybrzeżach rzek, stawów, jezior. Korzeń, czyli raczej podziemna łodyga, rosnąca poziomo, zanurzona w mule, jest obła, obrączkowana, czerwona. Liście mieczowate, do jednego metra wysokości dochodzące, obojętne, kolby ostrokątne, obłe, półtoracentymetrowe, pokryte gęstymi, zielono-żółtymi kwiataczkami. Kwitnie w czerwcu i lipcu. Korzenie zbiera się na wiosnę, lub w jesieni, obmywa, zeszkrobując wierzchnią ciemną skórkę, kraje w drobną kostkę i suszy na wolnym powietrzu, lub w żelaznym piecyku, albo zwykłym piecu piekarskim, np. po chlebie i przechowuje w szczelnie zamkniętych naczyniach.



Herbata z pokrajanych korzeni wzmacnia trawienie, leczy biegunkę, wzdęcia, zimnicę, skrośle czyli żołądki, puchlinę, krwiotoki, choroby nerek i wątroby. Zamiast herbaty można używać także sproszkowanego korzenia.

Dr med. Stanisław Breyer, Kraków, Wolska 36.



# KRONIKA.

**Wesołych świąt wszystkim Współpracownikom, Przyjaciołom, Prenumeratorom i Czytelnikom życzą**

*Redakcja i Administracja „Roli“.*

**Od Redakcji.** W następnym numerze „Roli“ rozpoczynamy druk dwóch nowych, nadzwyczaj zajmujących powieści, a mianowicie historycznej pod tytułem: „Zdrada wojewody Wincza“, oraz sensacyjno kryminalnej p. t. „Trucicielki“. Tę drugą powieść będziemy zamieszczali z obrazkami. Zwracamy również uwagę na nowo wprowadzony dział o ziołach leczniczych, pisany przez znakomitego lekarza krakowskiego Dra Brayera, który w przystępny sposób przedstawia właściwości lecznicze naszych ziół krajowych, zastępujących znakomicie drogie medykamenty zagraniczne. Zbiór tych artykułków będzie cennym nabytkiem dla naszych Czytelników. Całość obejmie około 200 ziół leczniczych.

**Od Administracji.** Do dzisiejszego numeru dołączamy czeki dla wszystkich Prenumeratorów „Roli“.

**Kto będzie prezydentem Rzeczypospolitej?** Jak wiadomo, w maju przyszłego roku ma być dokonany wybór prezydenta Rzeczypospolitej polskiej, gdyż w tym miesiącu Pan Prezydent Mościcki kończy siedm lat swego urzędowania. Kto będzie jego następcą, trudno dziś przewidzieć, gdyż do wyborów jeszcze pół roku czasu. Ale już obecnie gazety wymieniają nazwiska przyszłego włodarza Polski. Najpierw ukazało się nazwisko byłego ministra spraw zagr. Augusta Zaleskiego, obecnie wymieniają czterech innych, mianowicie obecnego premiera Prystora, pułk. Sławka, marszałka sejmu Świtalskiego i obecnego ministra spraw zagranicznych p. Becka. Oczywiście są to wszystko domysły, gdyż w ostatniej chwili może wypłynąć jakieś inne nazwisko, a nie ulega wątpliwości, że prezydentem zostanie wybrany ten, kogo sobie będzie życzył marszałek Piłsudski. Wyboru dokonuje Zgromadzenie narodowe, w skład którego wchodzi wszyscy posłowie sejmowi i senatorowie.

**Napad bandycki w Bieńczycach.** W Bieńczycach pod Krakowem dokonano zuchwałego napadu bandyckiego na woźnicę fabryki wody sodowej firmy Leser, Stanisława Lajcę, który wracał z Kocmyrzowa, gdzie odwoził transport wody sodowej. Po zapadnięciu zmroku w chwili, gdy przejeżdżał przez Bieńczyce, przed wozem zjawili się nagle dwaj bandyci, którzy, kierując lufy rewolwerów w kierunku woźnicy, wezwali go do zatrzymania się. Lajca wobec grożącego mu niebezpieczeństwa podciął konie i usiłował zbiec. Wówczas bandyci zaczęli strzelać, a jedna z kul zraniła woźnicę w udo, wobec czego był zmuszony do zatrzymania koni. Bandyci natychmiast dopędzili wóz i po zrabowaniu Lajcy gotówki w kwocie 12 złotych zbiegli.

**Ucieczka notariusza.** Wielkie wrażenie wywołało w Nowym Sączu polecenie tamtejszego sądu zarządzające aresztowanie notariusza w Nowym Sączu Dra Bielińskiego. Funkcjonariusze policji, którzy udali się do mieszkania notariusza celem aresztowania go, nie wykonali polecenia, gdyż Dr. Bieliński, wiedząc prawdopodobnie o nakazie aresztowania, zbiegł z Nowego Sącza. Dr. Bieliński podejrzany jest o sprzeniewierzenie powierzonych mu pieniędzy przez różnych interesantów, oraz o popełnienie szeregu oszukańczych czynności. Za zbiegłym rozpisano listy gończe.

**Aresztowanie ojcobójczyni.** Sądowa Wisznia koło Gródka Jagiellońskiego była widownią niezwykłego zajścia. Umarł tam nagłą śmiercią 64 letni Jan Mazur. W ostatniej chwili, gdy trumna stała już na wozie, zja-

wiła się policja i pogrzeb zmarłego przerwała. Równocześnie aresztowano córkę zmarłego 24 letnią Kazimię i jej narzeczonego Marjana Hołowkę, pomocnika piekarskiego. Jak się okazało, Mazurówna z namowy Hołowki otruła ojca, który nie chciał się zgodzić na jej zamążpójście, grożąc jej wydziedziczeniem. Wyrodna córka dokonała zbrodniczego czynu, wysypawszy ojcu w czasie kolacji trucizny do herbaty. Mazurówna przyznała się do zbrodni. Hołowko zaś wypiera się wszelkiej winy.

**Ujęcie morderców śp. Hołowki.** Jak wiadomo, w sierpniu ubiegłego roku został zamordowany w Truskawcu poseł na sejm z BBWR. śp. Hołowko, który z całym wysiłkiem pracował nad ugruntowaniem zgody między Polakami a Rusinami. Już wówczas nie ulegało wątpliwości, że dokonali tego bojówkarze ruscy, ale mimo usilnych starań morderców nie wykryto. Dopiero teraz wpadli oni w ręce policji i zostali uwięzieni. Są nimi działacze ruscy Biłas i Danilyszyn, ci sami, którzy przy pomocy innych zbirów, napadli na urząd pocztowy w Gródku Jagiellońskim, gdzie zamordowali woźnego pocztowego a ranili ciężko dwóch urzędników. Proces przeciw nim i innym sprawcom krwawego napadu na pocztę w Gródku Jagiellońskim rozpoczął się przed sądem doraźnym we Lwowie w ubiegłą sobotę. Rozprawa potrwa zapewne kilka dni.

**Zbrodniczy napad na profesora.** Na wałach w Brodach dokonano w nocy napadu na profesora gimnazjalnego Tadeusza Lasonia. Dwaj nieznani osobnicy zadali profesorowi kilka pchnięć nożem w głowę, pierś i plecy. W związku z tem aresztowano jednego ucznia gimnazjalnego. Najprawdopodobniej ma się tu do czynienia z zemstą osobistą.

**Prędko mu się sprzyrzyła.** We wsi Waniowice pod Samborem ożenił się Mikołaj Sarachman z 21-letnią dziewczyną, Anną. Kochał ją tak długo, póki nie otrzymał przyrzeczonego mu posagu w kwocie 300 dolarów. Trwało to tylko 10 dni, gdyż po dziesięciu dniach wywabił nieszczęśliwą kobietę do stodoły i tam ją w ohydny sposób udusił. Widocznie ożenił się nie z dziewczyną, ale z dolarami. Sarachman stanie przed sądem doraźnym i niewątpliwie zawiśnie na szubienicy.

**Aresztowanie szajki bandyckiej.** Od dłuższego czasu mieszkańcy powiatu stryjskiego niepokojeni byli niewyśledzonymi włamaniami i zbrojnymi napadami coraz to w innych okolicach. Przed kilku tygodniami dokonano rabunkowego napadu na włościankę Hackinicz w wiosce Niżniów Dolny, następnie dokonała tasama szajka zuchwałego napadu na kierownika szkoły w Żulinie p. Warzenicę w chwili, gdy powracał pod wieczór w towarzystwie żony furmanką do Żulina. Na szosie w odległości pięć kilometrów od Stryja wypadli z rowów zamaskowani bandyci i pod groźbą rewolwerów przeszukali im kieszenie, zabierając im całą gotówkę w kwocie 250 złotych. Ponadto zrabowali kilka złotych woźnicy, poczem zbiegli. Dzięki energicznej akcji stryjskich wywiadowców zostali wszyscy bandyci w liczbie pięciu ujęci. Są to Rusini z sąsiednich wsi. Przyciśnięci do muru przez policję przyznali się do obu powyższych występów bandyckich i część zrabowanych rzeczy i gotówki zwrócili.

**Śmiertelne walki z kłusownikami.** Niedaleko Słobody Rungurskiej koło Kołomyj zastrzelony został gajowy lasów państwowych z Berezowa Średniego, Wasyl Oleksyszyn. Sprawcami morderstwa są kłusownicy. Gajowy otrzymał kilka ran postrzałowych i dobity został strzałem w usta. Na miejscu zbrodni pozostała strzelba gajowego, zaś jego rewolwer sprawcy zabrali. Ślady wykazują, iż gajowy usiłował strzelać przedtem dwukrotnie ze strzelby, lecz kurek był zepsuty. Drugi wypa-



dek zaszedł w lasach p. Czajkowskiego w Żyrawie w powiecie żydaczowskim. Niosącego upolowaną sarnę kłusownika napotkał leśniczy Feliński. Leśniczy wobec grożącego mu niebezpieczeństwa ze strony kłusownika dał do niego dwa strzały, z których jeden był śmiertelny. Broczącego krwią kłusownika znalazła policja w godzinę później. Jest nim niejaki Jaskólski. W groźnym stanie przewieziono go do szpitala w Stryju.

**Wielka obława na wilki.** Jak to już kilkakrotnie donosiliśmy, wilki poczynają coraz bardziej grasować w Polsce. Polowania na nie nie przynoszą wielkiego rezultatu, gdyż wilk, spłoszony w jednym miejscu, przenosi się szybko w inne tak, że w przeciągu jednej nocy zdoła przebiec 80 kilometrów. Wypędzony z jednych okolic grasuje w innych. Wobec tego ma być w połowie stycznia urządzona olbrzymia obława na te drapieżniki, obejmująca równocześnie województwa: wileńskie, nowogrodzkie, poleskie, wołyńskie, tarnopolskie i stanisławowskie. Wzięłoby w niej udział setki myśliwych i tysiące ludzi, mieszkańców tych województw. Taka obława, gdyby przyszła do skutku, mogłaby się przyczynić do zupełnego wytępienia tych niebezpiecznych drapieżców w całej Polsce.

**Zamachy dynamitowe w Łodzi.** W ubiegłym tygodniu miały miejsce dwa zamachy dynamitowe w Łodzi. Pierwszy na gmach województwa, drugi na magistrat. Około godziny 10 rano podrzucono niewielką puszkę z materiałem wybuchowym pod gmach województwa. Puszka ta w pewnej chwili eksplodowała, zabijając na miejscu jedną kobietę, a raniąc lekko drugą. Jak przypuszczają, puszkę ową podrzucili pod województwo komuniści. Przechodząca tamtędy Mindla Filozof, zobaczywszy ową puszkę, podniosła ją, a stwierdziwszy, że jest bezwartościowa, rzuciła ją z powrotem na ziemię i spowodowała wybuch, albo też ukryła ją pod chustką, aby zawartość jej zbadać w domu, i wtedy nastąpił wybuch. Za tem drugim przypuszczeniem przemawia fakt, iż nieszczęśliwa kobieta została formalnie rozerwana w strzępy. Szczątki zabitej zaczęły płonąć. Drugą puszkę podrzucono w magistracie, znalazł ją policjant i, na szczęście, wczas usunął. Policja prowadzi energiczne śledztwo celem wykrycia winnych.

**Trup kobiety w torfowisku.** Pod wsią Tuchów koło Łodzi znaleźli przechodnie w torfowisku trupa kobiety w średnim wieku. Z torfowiska wystawały tylko nogi. Dotychczas nie zdołano ustalić tożsamości kobiety, ani stwierdzić, czy padła ona ofiarą nieszczęśliwego wypadku, czy też popełniła samobójstwo. W zaciśniętych rękach ofiary znaleziono dwie książki do nabożeństwa, obie w języku niemieckim. Na jednej książeczce widniał napis Lewicka, co wskazuje najprawdopodobniej nazwisko denatki.

**Strasza śmierć wieśniaka.** We wsi Marysięta w powiecie grodzieńskim wieśniak Andrzej Darmo popełnił samobójstwo na wzór japoński, a mianowicie kosą rozplątał sobie brzuch tak, że mu wnętrzności wyszły na zewnątrz. Nie mogąc znieść strasznych boleści, podpalił następnie stodołę i spalił się w niej wraz z całym inwentarzem. Powodem rozpaczliwego kroku była ciężka sytuacja materialna oraz choroba raka.

**Miłość ziemiarki do bandyty.** Miłość jest tak silnem nieraz uczuciem, że rozum jej przewyciężyć nie może. Powstają wskutek tego niejednokrotnie dramaty, a nawet tragedje życiowe. Takim dramatem jest niewątpliwie miłość bogatej ziemiarki na Pomorzu, panny wykształconej, która zakochała się w zwykłym bandycie J. Syrku, który stał na czele bandy, grasującej w okolicach Sosnowca. Pomimo iż panienska wiedziała, że najdroższy jej jest bandytą, kochała go całym uczuciem

swojego młodego serduszka, a nie tylko to, ale nawet zaopatrywała go w broń i naboje. Rozum mówił jej, że źle czyni, ale serce zniewalało ją do pomagania zbrodni. Na jej szczęście cała banda została ujęta, a ukochany jej i jego wspólnicy zostali skazani na długoletnie więzienie. Może serce biednej dziewczyny się przez ten czas uspokoi i zapomni o wstrętnym bandycie.

**Sprytny gracz na loterji.** Przynajmniej jeden człowiek dorobił się na loterji majątku. Jest nim niejaki Czapski w Warszawie, który w przeciągu 5 lat wygrał na loterji państwowej 1,600.000 złotych. Ów Czapski urządził się nadzwyczaj sprytnie. Oto przed ciągnięciem objeżdżał wszystkie kolektury loteryjne i notował sobie numera niesprzedanych losów. W dzień ciągnięcia szedł do sali ciągnięć, a mając nadzwyczajną pamięć, zapamiętywał, który z losów przez niego zapisanych wygrał. Natychmiast po ciągnięciu zakupywał losy, na które padła wygrana, zaś na drugi dzień pobierał na wygrane losy gotówkę. Przyłapano go na tem i wytoczono mu proces, ale sąd go uwolnił, gdyż każdemu wolno być obecnym przy ciągnięciu, wolno zakupywać losy kiedy chce i jakie chce, więc nie popełnił żadnego nadużycia. A że miał spryt i dobrą pamięć, to już jego szczęście. Zarządzono jednak, że na dwie godziny przed ciągnięciem nie wolno będzie już sprzedawać losów.

**Pracowicie złodzieje.** Do czego dochodzi bezczelność złodziejska, świadczą fakty, jakie coraz częściej zdarzają się w Warszawie. Oto złodziejaszkiwie przychodzący do sądu na swe rozprawy, czekając na wezwanie ich do sali rozpraw, nie tracą czasu, ale okradają oczekującą na kurytarzach publiczność. Ostatnio okradziono tam adwokata Prymaka, który przybył do sądu, aby uiszczyć pewne opłaty. Przed kasą sądową złodzieje zrobili tłok i niemal z ręki wyrwali adwokatowi portfel, zawierający 250 złotych. Okradziony adwokat odrazu spostrzegł kradzież, złodziej zdołał jednak szybko się wymknąć.

**Niezwykły przypadek.** Urzędniczkę ministerstwa skarbu w Warszawie Marję Kurcmanównę obudziło w nocy jakieś drapanie, jakby psa, w szafie, oraz uderzenie o szafę ogonem. Odgłosy takie powtórzyły się trzy razy. Zaniepokojona panna Kurcmanówna zaświeciła, lecz nikogo w pokoju nie znalazła. Rano po przyjęściu do biura zatelefonowała do brata urzędnika Izby skarbowej, chcąc mu opowiedzieć o owem tajemniczem drapaniu. Powiedziane jej, że brat do biura nie przyszedł. Zaniepokojona tem, zwolniła się z biura i udała się do Radości pod Warszawą, gdzie brat jej mieszkał. Zastała drzwi jego domu zamknięte. Wiedzioną jakimś przecuciem przy pomocy Dra Czesława Krasowskiego wyważyła drzwi, w mieszkaniu na ziemi leżał nieżywy pies brata, a brat jej leżał na łóżku, dając tylko słabe oznaki życia. Cały pokój przepelniony był trującym gazem. Udało się go uratować. Gdyby nie tajemnicze znaki byłby i on poniósł śmierć przez zaczadzenie. Niezwykły ten wypadek daje ludziom wiele do myślenia.

**Pożar na lotnisku w Warszawie.** W państwowych zakładach lotniczych na Mokotowie w Warszawie wybuchł groźny pożar. Zapalił się główny magazyn zakładów, wielki murowany budynek. Ogień natrafił na podatny materiał i rozszerzał się z błyskawiczną szybkością. Na miejsce pożaru zjechały wkrótce wszystkie oddziały warszawskiej straży pożarnej, oraz wojskowa straż lotniska. Z powodu gęstego dymu strażacy pracowali w maskach gazowych. Cały magazyn wraz z materiałami spłonął doszczętnie. Straty materialne są olbrzymie.

**Włamanie do grobowca.** Ponieważ krążyły uprzedzające pogłoski, że na cmentarzu we wsi Burzany w powiecie horochowskim spoczywają zwłoki Marji hrabiny Ledóchowskiej, ubrane w cenne klejnoty, przeto jacyś



nieznani sprawcy włamali się do grobowca, aby sobie przywłaszczyć te skarby, które tam miały znajdować się od 100 lat. Spotkał ich jednak zawód, gdyż w grobowcu żadnych klejnotów nie było. Spłoszeni przed rozbięciem trumny zbiegli; policja śledzi za sprawcami.

**Checiał zawisnąć na krzyżu.** Eljasz Klimowicz, zamożny gospodarz we wsi Grabowszczyzna w powiecie sokólskim, spieniężył cały swój majątek, a za uzyskane pieniądze wybudował cerkiew. Ludność prawosławna uważała odtąd Klimowicza za proroka i nazywała go „świątój otiec Ilja“, a do cerkwi z całej okolicy zdążały tłumy, modląc się żarliwie w owej świątyni. Obecnie donoszą z Grabowszczyzny, że przybyła tam grupa pańników, która prowadziła ze sobą jakiegoś starca i kobietę, którzy dźwigali krzyż. Na krzyżu tym miał za własną zgodą zostać ukrzyżowany starzec na wzór Chrystusa. Ukrzyżowanie miało się odbyć na świętym miejscu koło cerkwi, wybudowanej przez Klimowicza. Kiedy tłum przybył na miejsce, starca rozebrano do naga i rozłożono na krzyżu. Przy fanatycznych okrzykach tłumu miano już przystąpić do ukrzyżowania nieszczęśliwej ofiary obłędu religijnego, gdy nadszedł „świątój otiec Ilja“, który rozpedził sfanatyzowany tłum.

**Wielkie polowanie na wilki.** Z Mołodeczna donoszą, że w ostatnich dniach na terenie powiatów mołodeczańskiego i wołyńskiego urządzono kilka wielkich obław na wilki, które się tam coraz bardziej dawały we znaki okolicznej ludności. W obławach brali udział ziemianie, członkowie towarzystw myśliwskich i oficerowie Korpusu ochrony pogr. Zabito 11 drapieżników.

**Przesilenie we Francji.** W dniu 15 bm. kilka państw europejskich miało płacić Ameryce raty tak zwanych długów wojennych. Ponieważ przez rozmaite układy międzypaństwowe Niemcom darowano lub odroczone zapłatę odszkodowań wojennych, przeto zachodziło pytanie, czy wobec tego dłużnicy Ameryki mają jej wpłacić w dniu 15 grudnia rzeczony raty. Anglja, Włochy i Czechy postanowiły zapłacić i zapłaciły, natomiast we Francji zdania były podzielone: rząd chciał płacić, parlament w swej większości sprzeciwiał się temu. Doszło więc do głosowania i znaczna większość oświadczyła, żeby nie płacić. Wobec tego rząd p. Heriota podał się do dymisji, a Francja długów nie zapłaciła. Ze jej przykładem poszły Polska, Belgja i Estonja. Kto utworzy nowy rząd we Francji, dotychczas nie wiadomo.

**Czy zamach na Wilhelma II?** W Doorn, w zamku b. cesarza niemieckiego Wilhelma II, wydarzył się wypadek, który wywołał ogólne poruszenie. Jakiś nieznany narazie osobnik przedostał się niespostrzeżony przez parkan ogrodu i wszedłszy do zamku, ukrył się w pokoju, przylegającym bezpośrednio do gabinetu Wilusia. Przypadkiem odkrył go tam jeden ze służących, a na wszczęty alarm osobnik ów próbował uciec. Zdołano go unieszkodliwić, oddając pod opiekę przebywającej stale w zamku straży policyjnej. Przy rewizji znaleziono przy nim sztylet oraz pistolet. Najwyraźniej zamierział schwytyany, który jest obywatелеm niemieckim, dokonać zamachu na cesarza. Według zeznań służby osobnik ten od kilku dni kręcił się w pobliżu zamku, szukając widocznie sposobności dostania się do zamku.

**Ślub w podartej sukni.** Wesola scena rozegrała się w angielskiej miejscowości Bodwin w Kornwalji. Pewna młoda dziewczyna, która osiągnęła pełnoletność, udała się ze swoim narzeczonym do urzędu cywilnego, aby wziąć ślub bez pozwolenia ojca. Ojciec, dowiedziawszy się o tem, udał się z kilku młodymi ludźmi przed urząd cywilny, zagroził jej w ostatniej chwili drogę i mimo jej oporu porwał ją i wrzucił do swego samochodu. Ale zanim samochód zdołał ruszyć z miejsca,

narzeczony, ochłonawszy z osłupienia, przywołał policjanta. Rozpoczęła się zacięta walka o pannę młodą. Ojciec i narzeczony wlekli ją kolejno po ulicy, aż wkońcu z rozczochranemi włosami i w sukni podartej na strzępy zdołała się uwolnić z pod przewagi ojca i stanęła w urzędzie, gdzie otrzymała wreszcie tak upragniony ślub.

**Walki baranów.** Podobne barbarzyńskim walkom byków, urządzanym w Hiszpanji, urządzane bywają w środku Indyj walki baranów z tą jednak różnicą, że walki baranów są zawsze bezkrwawe i kończą się jedynie zmęczeniem rogatych zapasników a mają też przebieg niezwykle interesujący i działają na nerwy widzów.



Obrazek nasz przedstawia moment takich zapasów, odbywających się w sposób następujący: Na arenę, otoczoną tłumami widzów, dozorecy wprowadzają dwa wyćwiczone skopy, pałające żądzą walki. Wśród dźwięków muzyki rozlega się grzmiące hasło walki i oba skopy gwałtownie doskakują do siebie, uderzając rogami. Zaciekleść walczących skopów rośnie z każdą chwilą. Coraz szybciej odskakują od siebie i z nową zapalczywością ścierają się rogami. Nareszcie jeden z nich wyczerpany i ogłuszony poczyna w popłochu zmykać wokół areny. Zwycięzca dogania go z furją, ale wtedy dozorecy rozdzielają walczące zwierzęta i wyprowadzają. Na arenę zaś wpuszcza się nowych zapasników.

**Dzwonek wybawcą od śmierci.** Młoda misjonarka angielska, Muriel Painter, pracująca w Afryce południowej, udała się na rowerze do jednej z odległych i na uboczu leżących osad krajołców. Gdy powracała, zapadł już zmierzch. Noc zbliżała się szybko i odważna dziewczyna musiała zejść z roweru, by w ciemności nie zawadzić o korzenie drzew. Droga wiodła przez gęsty las, gdy nagle rozległ się straszliwy ryk i z gąszczy wysunął się olbrzymi łeb straszego lwa. Pierwszą myślą misjonarki było rzucić rower i uciekać, co sił w nogach, ale wnet uświadomiła sobie, że taka ucieczka byłaby zupełnie bezcelowa, gdyż lew z łatwością mógłby ją dopędzić. W zdenerwowaniu przypadkowo nacisnęła dzwonek przy rowerze. Jakież było jej zdziwienie i radość, gdy lew na głos dzwonka zatrzymał się. Szła więc dalej i co chwilę dzwoniła, a lew postępował równo z nią, bojąc się jednak zbliżyć ku niej. Po pół godziny takiego denerwującego marszu panienska zobaczyła zdaleka światło latarni i usłyszała głos ludzki. Ktoś z przeciwnej strony zbliżał się ku niej. Misjonarka ostrzegła idącego przed bliskością lwa. Ale prawie w tej chwili światło zgasło, a równocześnie i lew gdzieś zniknął. Panienska doszła szczęśliwie do domu, ale gdy nazajutrz odbywała pieszo tę samą drogę, znalazła w miejscu, gdzie widziała w nocy owo światło, leżącą na ziemi latarkę i kilka kości ludzkich.



## RZECZY CIEKAWE.

### Nowy sposób leczenia zębów.

Francuski lekarz-dentysta dr de Rojas przeprowadził w lipcu niezwykle doświadczenie, które całkowicie zmienia dotychczasową metodę leczenia zębów u ludzi. Wiadomą jest rzeczą, że leczenie zębów i plombowanie w wielu wypadkach bywa niezwykle utrudnione, w pierwszym rzędzie z powodu bólów, które nie każdy pacjent może znieść, a z drugiej strony, wskutek niewygody albowiem usta ludzkie są zbyt małe, aby można było swobodnie w nich operować.

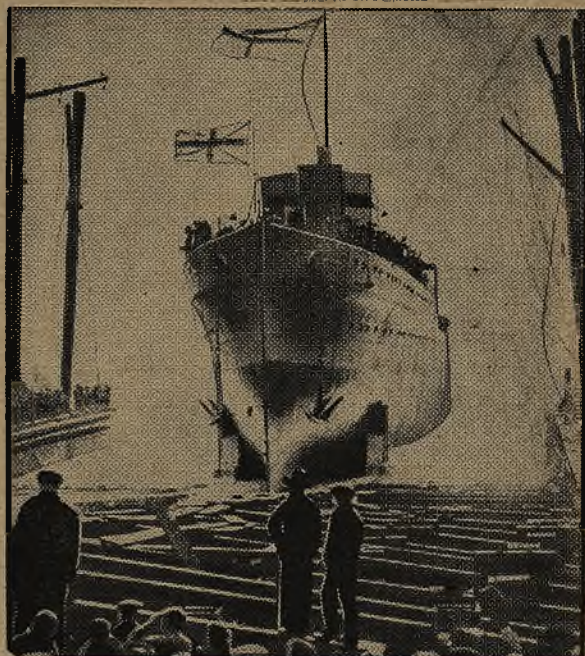
Dr de Rojas zastanawiał się wobec tego nad tem, czy wyrwanie zęba jest równoznaczne z jego straceniem, czy też można spowodować ponowne jego zróżnienie się z kością dziąsłową. Eksperyment uda się. Chory ząb został wyrwany pod znieczuleniem dokładnie oczyszczony, zaplombowany i ponownie wstawiony do dziury w dziąśle, która w międzyczasie zalana była pewnym lekarstwem, nie pozwalającym krwi skrzepnąć się.

Po upływie tygodnia ząb przyrósł znów do kości dziąsłowej, a po upływie drugiego tygodnia obrósł trwale mięsem dziąsłowem.

### Obrady nad rozbrojeniem i zbrojeniem się.

Jak wiadomo, mocarstwa radzą nad tem, aby ograniczyć jak najbardziej zbrojenia tak morskie,

jak i lądowe. Ale nie przeszkadza to nic, że wszystkie mimo to zbroją się na wszelki wypadek. Zbroi



się również i Anglja, a jako państwo morskie cały swój wysiłek poświęca na budowę nowych okrętów

### Otwarcie parlamentu angielskiego.

Każdorazowe otwarcie parlamentu angielskiego odbywa się z nadzwyczajną uroczystością, niepra-

naszym widzimy właśnie taki przejazd angielskiej pary królewskiej na otwarcie parlamentu. Królestwo jadą w specjalnej karocy państwowej, otoczeni gwar-



zetykowaną w innych krajach. Na otwarcie to przybywa również para królewska. W czasie jej przejazdu przez ulice Londynu gromadzą się tłumy ludności, witając serdecznie swojego monarchę. Na obrazku

dzistami i strażą przyboczną. Karocę ciągną cztery pary rumaków, idąc wolnym krokiem przez ulice miasta. Wygląda to bardzo wspaniale, choć żadnego niema z tego pożytku.



wojennych. Obecnie spuściła znów na wody nowo-wybudowany krążownik „Orion“, zbudowany za sumę 30 milionów złotych, jaki widzimy na naszym obrazku.

**Pająk jest ogromnie drapieżnym stworzeniem.**

Pająki są wielkimi łowcami. Doktor Sugene W. Gudger z Amerykańskiego Muzeum Historji Naturalnej przeprowadził studjum literatury o pajakach. Daje on nam opisy pajaków atakujących, zabijających i zjadających ryby, kijanki, żaby, jaszczurki, węże, ptaki, nietoperze i myszy. Polujący na ryby pająk buduje w wodzie sieć podobną do lejka. Zapędza on do lejka w jego wąskie miejsce rybę, kijankę, żabę lub inne stworzenie wodne, tam je zabija i zjada. Pająki często zabijają salamandry. Chwytają one w swe sieci małe ogrodowe węże. Pewien uczonec był naocznym świadkiem zabicia przez wielkiego pająka jadowitego węża grzechotnika w Meksyku. Pająk zobaczył śpiącego grzechotnika na ziemi, spuścił się po swojej sieci w dół, ukąsił gada w głowę, i cofnął się w bezpieczne miejsce. W przeciągu minuty jadowity gad już nie żył z szybko działającego jadu pająka. Pająki należą do najdrapieżniejszych stworzeń na świecie i gdyby stworzenia te rosły do wielkości lwów i tygrysów, to byłyby stokroć straszniejszymi dla wszelkiego stworzenia. Żadne stworzenie nie ostałoby się przed ich straszliwą drapieżnością i instynktem morderczym.

**Kościół z koralu.**

Na wyspie Mache — jednej z wysp na oceanie Indyjskim, stanowiących archipelag, złożony ze stu czteremastu wysp, — istnieje osobliwość, a mianowicie kościół zbudowany z kwadratowych, gładko ociosanych brył koralowych, błyszczących w słońcu, jak najpiękniejszy biały marmur. Wyspy Seszelle, położone również w odległości między Adenem a Zanzibarem, są koradowej formacji i posiadają nader ma-  
lowicze wybrzeża. Głównym materiałem budowlanym jest tam koral; domy z niego wzniesione cudnie odbijają na tle palm zwrotnikowych, tworzących ciemne lasy na górach i wybrzeżach. Wyspa Mache jest wzniesiona na 3.000 stóp nad poziom morza.

**ODPOWIEDZI REDAKCJI.**

**Na konkurs** otrzymaliśmy następujące utwory: „Dobre uczynki“, „Dawne czasy“, „O lichu“, „Tabaka“, „Karcianstwo“, „Do czynu“, „Dzielny leśnik“, „Feralny dzień pani organistów“, „Bukiet fiołków w piwnicy“. — **Stefan Lichota** w Z.: Który rodzaj uli jest najlepszy, trudno odpowiedzieć; jedni zachwalają amerykańskie, inni warszawskie, a jeszcze inni słowiańskie. Ja jestem zwolennikiem słowiańskich, półtoraramkowych, takie mam u siebie i jestem z nich bardzo zadowolony. Gotowe ule amerykańskie sprzedaje firma „Pszczola“ we Lwowie, ul. Kopernika 20, inne może Pan zamówić u p. Leona Błońskiego w Leżajsku, ale z opłatą kolejki wyniesie to drogo, bo ponad 30 do 40 złotych. Najlepiej kupić sobie podręcznik pszczelarski i samemu ul zrobić. Wymiary uli amerykańskich podaje dokładnie podręcznik Webera, słowiańskich Lorenza lub Rörenschefa. Deski na ul półtoraramkowy słowiański nie powinny więcej kosztować jak pięć do sześciu złotych, a gdyby je nawet Panu przygotował i ul zbił miejscowy stolarz, to nie powinien więcej wziąć, jak 6 do 8 złotych za robotę. Ja nie jestem stolarzem, tylko redaktorem, a ule, wrzące potrzeby, sam sobie robię i są nie gorsze od zrobionych przez stolarza. Tylko **wymiary wewnętrzne** ula trzeba ściśle zachować, a więc **magazyn** półramkowy ma być wysoki 26 cm., szeroki 24 cm., zaś gniazdo musi być szerokie 24 cm., zaś wysokość może wynosić 55—56, a nawet 58 cm. Głębokość ula powinna być taka, aby się w ulu mieściło najmniej 14 ramek, to jest najmniej 52 cm. — **Józef Sroga** w K.: Nie wydrukujemy. — **St. Michalska** w K.: Zbyt drobny urywek; nie wydrukujemy. — **Hałuszczyński Antoni** z N. K.: Jakie utwory otrzymaliśmy na konkurs ogłoszony w roku ubiegłym to ogłaszaliśmy w „Roli“. Może Pan nie zauważył? Numeru okazowe z czekiem pod Pańskim adresem wystaliśmy w ubiegłym tygodniu. Dziękujemy i prosimy nadal o pamięć

**Zagadki do nagrody.**

**1. Uzupełnianka.**

(Ułożył Antek z Zagórnik).

K	A						
	K	A					
		K	A				
			K	A			
				K	A		
					K	A	
						K	A
							K

1. Część ubrania.
2. Nazwa pończochy.
3. Miasto w Rumunji.
4. Chcieć dowieść się czegoś.
5. Wielkie święto.
6. Rzemieślnik.
7. Urzędowe zawiadomienie.
8. Nazwa sowy.

Termin nadsyłania rozwiązań upływa dnia 28 bm.  
Znaczenie zagadek z Nru 50 „Roli“: 1) Logogryf: Artur Oppman, Or-Ot, 2) Szarady: I. Równowaga, II. Kalina, 3) Dostawianka: R. na, rak, Kra, Kraków, 4) Układanka: Świat, to szerokie pole, pełno na nim chleba. Uczyć się tylko trzeba i pracować trzeba. Łamigłówka: Pierwszy

**2. Szarady.**

I.

(Ułożył Piotr Lipowiak).

Pierwsze z drugim przykróść sprawia,  
Trzecie z czwartem radość mamy,  
Czwarte z piątym was pozdrowia.  
Całość? Całość dobrze znamy:  
Pisarz co umarł a żyje,  
Choć śpiewał mu „Requie“.

II.

(Ułożył Władysław Dubej).

Drugie i trzecie bardzo pielęgnują  
Szczególnie panienci tem się spodobują,  
Pierwsze, także trzecie, murarzem to służy  
Do wyprawy murów, choć to bardzo nuży,  
Drugie pierwsze drzewo śliczne,  
Koło domów dosyć liezne,  
A zaś całość bywa bardzo używana  
Przez młodych i starych często kupowana.

III.

(Ułożył Franciszek Siekaniec).

Pierwsze litera albo samogłoska,  
Gdy ją dziecię pozna już zadziera noska,  
Drugie jest to dla mnie wesoła zabawa,  
Całość w rzędzie metali także śmiało stawa.

**3. Zagadki.**

Ułożył Wawrzyniec P. z W.)

I.

Litera na literze w młodości człowiek bierze; kto jej nie posiada, temu stokroć biada.

II.

Mam zęby i gryzę, co zgryzę wyżuję, a z wielkiego głodu zawsze pomrukuje.

III.

Wprost to każdego człeka mieszkanie,  
Wstecz zaraz nie płaci, choć na to dostanie.

IV.

Wprost ślad jakiś oznacza,  
Wstecz statek na spoczynek zbacza.

**4. Bilet wizytowy.**

(Ułożył Józef Bidtek z Rz.).

IWON Ł. ŚNICA

Z liter ułożyć zawód tej osoby.

Za dobre rozwiązanie wszystkich powyższych zagadek przeznaczamy dwie książki.

rząd liczb: 4, 11, 25, 25, 25; drugi: 11, 25, 11, 32, 11; trzeci: 25, 11, 32, 11, 11; czwarty: 25, 11, 11, 11, 32; piąty: 25, 32, 11, 11, 11.

W oznaczonym czasie dobre rozwiązanie wszystkich zagadek nadesłał tylko Teofil Burman z K. i on otrzyma nagrodę.

Odpowiedzialny redaktor: Antoni St. Bassara.



## Anioł.

W tramwaju siedzi młode małżeństwo. Pewien pan tak nieszczęśliwie potknął się o parasolkę młodej mężatki, że ją złamał. Kiedy zaczął bąkać słowa przeproszenia, dama z uprzejmym uśmiechem uspokoiła go, twierdząc, że nie stało się nic złego.

— Pańska żona jest prawdziwym aniołem — zwraca się pasażer do męża — każda inna kobieta byłaby dla mnie oburzona.

— Widzi pan, to dlatego, że mój anioł już od dawna nudzi mnie, abym mu kupił nową parasolkę.



### Ja ciebie proszę.

Po ciężkiej walce z życiem i z żoną umiera znany kupiec tarnowski.

— Sara — powiada — ze mną będzie lada chwila koniec.

A żona na to:

— Oj, Abramku, jaka ja jestem smutna. Ja tobie nieraz sadła za skórę zalałam. Ale ty się nie martw. Jak ty umrzesz, to ja z żalu za tobą zaraz cię na tamtym świecie dogonię.

Umierający zebrał ostatnie siły i odparł:

— Sara, ja ciebie proszę, ty się z tem gonieniem zanadto nie spiesz.

**Każdą chorobę wyleczysz**  
jeżeli regularnie używać będziesz

# Zioła Dra Breyera

najskuteczniejsze w nast. chorobach:

- |   |               |
|---|---------------|
| Nr. 1 — kaszlu, astmie, rozedmie płuc                       | cena zł. 3.50 |
| Nr. 2 — reumatyzmu, artretyzmu (złej przemianie materji)    | „ „ 3.50      |
| Nr. 3 — żołądkowo-kiszczowych, wątrobowych, żółtacze        | „ „ 3.00      |
| Nr. 4 — nerwowych, bólu głowy, bezsenności, apatji do życia | „ „ 4.00      |
| Nr. 6 — blednicy, długotrwałej niedokrwistości              | „ „ 5.50      |
| Nr. 7 — nerkowych i pęcherzowych                            | „ „ 4.00      |
| Nr. 9 — ogólnego zatrucia — przeczyszczające                | „ „ 1.50      |

Do nabycia w oryginalnem opakowaniu w aptekach, składach aptecznych i drogerjach, lub w wytwórni POLHERBA Kraków-Podgórze — Skrytka Nr. 48. Zainteresowani otrzymają na żądanie darmo z wytwórni broszurkę „Jak odzyskać zdrowie“.

„Jarska Kuchnia witaminowa“ Janiny Breyerowej z wstępem: „Jak się odżywiać należy“ — do nabycia w Administr. „Roli“. Cena z przesyłką pocztową 4 zł.

Dra med. St. Breyera:

„Leczenie syntetyczne wszelkich chorób przewlekłych“ mieszankami ziołowemi, — Do nabycia w Administracji „Roli“. Cena 3 zł. z przesyłką pocztową.

## Giełda płodów rolniczych

s dnia 19 grudnia b. r.

Pazonia	24'75—25'00	Słoma długa	5'50—6'00
Żyta	15'75—16'60	Ziemniaki stoł.	0'00—0'00
Owies	12'00—13'00	Koniczyna na-	
Jęczmień	14'50—15'00	sienn. czer.	00'00—000'00
Fasola biała	18'00—22'00	Mąka żytnia	26'25—26'75
Groch zwyk.	24'00—27'00	Mąka pszen.	50'00—53'00
Siano słodk.	8'00—8'50	Otręby pszen.	8'50—9'00
Lubin żółty	13'00—13'50	Otręby żytnie	8'50—9'00
Koniczypastew.	9'00—10'00	Mąka czerw.	12'00—13'00

Ceny rozumieją się za towar średniej handl. jakości za 100 kg

Ceny bydła i nierogacizny na krakowskiej targowicy

w dniu 19 grudnia b. r.

Płacono za jeden kilogram żywej wagi I. klasy:

Buhaje	od 0'60 do 0'72 zł.	Jatownik	od 0'60 do 0'70 zł.
Woy	od 0'60 do 0'68 zł.	Cielęta	od 1'00 do 1'16 zł.
Krowy	od 0'55 do 0'63 zł.	Kozy i barany	0'00 do 0'00 zł.
Nierogaciznę	1'00 do 1'20 zł.	Nierogaciznę białej wagi	od 1'40 dol' 1'50

# Wielki Ilustrowany KALENDARZ POWSZECHNY na rok 1933

już wyszedł i jest do nabycia w Administracji „Roli“ w cenie 2 zł. 75 gr.

## Pszczelarz Polski i Ogród

Niezależny ilustrowany miesięcznik pod redakcją Stanisława Brzóska

Zapewnia zwiększenie dochodu z pasieki i ogrodu. Udziela porad we wszystkich sprawach dotyczących prowadzenia pasieki i ogrodu użytkowego.

Numery okazowe wysyła się po otrzymaniu znaczka 30-groszowego. Wszyscy co opłacą całoroczną prenumeratę (10 zł.) do 1. I. 1933 r. otrzymają upominki z nasion kwiatowych. Ci zaś co wniosą całą należność przed 1. III. 1933 r. wezmą udział w losowaniu 100 egz. dzieła pszczelniczego O. Czyżki.

Adres Redakcji: Pszczelarz Polski p. Łomianki p/Warszawę. — Administracja: Warszawa, Złota 4. Tel. 66-238. Konto P. K. O. 21.625.

**Nie marnować owocu i  
Wspaniałe**

# Wina domowe

sporządzamy z każdego owocu i jagody (nawet zboża) n. p. Tokaj, Malagę, reńskie, stołowe i t. p.

Dokładny podręcznik przesyłam za 80 gr. w znaczkach pocztowych.

Cenniczek i krótki opis wyrobu win zadarmo.

**M. Pradel, Kraków, ul. św. Tomasza 22.**

(També rarki ferma., prasy, gęslory i t. d.)

**Poszukuje się** w ruchliwej okolicy dobrego fachowca z gotówką do założenia piekarni. Zgłoszenia do Administracji „Roli“.



**Dr. med. Stanisław Breyer,**

**Kraków, ul. Wolska 36,**

leczy środkami przyrodniczymi (zioła, homeopatia, djeta i t. p.)

## Okazja na zimę!

**Kożuchy** po najniższej cenie do wysprzedazy t. j. **saka damskie i męskie** z rękawami i bez rękawów po 25 zł., **kamizelki kożuszone** farbowane i niefarbowane po 15 zł., różny gatunek **kożuszków**. Robota ręczna solidna. Wysyła się na zamówienie i po jednej sztuce za zaliczką. Poczta opłaca kupujący.

**Wielka Wytwórnia Kożuchów Jędrzeja Glińskiego w Starym Sączu.**

## Bacność Pszczelarze! Nowość! PODKARMIARKI

dla pszczoł, nadające się do każdego ula, na dwa litry syty, praktyczne w użyciu; pszczoły można widzieć czy biorą syte a przy napełnianiu nie ma się nic styczności z pszczołami, podkarmiać może nawet dziecko — cena zł. 4.—

poleca „NEPTUN”, Kraków, ul. Szczepańska Nr 7 w podwórku. Pracownia naprawy maszyn do pisania  
Uwaga na adres.

**Piosenkarz Polski** Zbiór najpiękniejszych piosenek: Piosenki ludowe, taneczne, miłosne, żartobliwe Krakowiaki, Mazury, Oberki, Kujawiaki, dumki, serenady, Piosenki młodzieńcze, piosenki narzeczonych, piosenki swatów, piosenki družbów, piosenki taneczne na weselu, śpiewki przy oczepinach, piosenki dożynkowe i wiele wiele innych. Stron 120. Do nabycia w Administracji „Roli”. Cena 1.30 zł.

**Jedyny najstarszy i najmłodszy w Polsce Ignacy Cypres**

**Kraków, ul. Szewska L. 13 Rol.**

wysyła mandoliny włoskie po 19 do 30 zł., skrzypce szkolne ze smyczkiem 19 zł., Harmonje z wysówkami 25 zł., wiedeńskie 1-rzędowe 35 zł., dwurzędowe 50 zł.,

klarnety 8 klap. 32 zł., 10 klap. 40 zł., 12 klap. 45 zł. Niklowy „Gre Roskop” patent z łańcuszkiem 9 zł., niklowy płaski zegarek słyn. marki Enigma 20 zł., brzytwy po 6 i 10 zł., maszynki do włosów 8 i 10 złotych. Wysyłka za pobraniem. Cennik ilustrowany zegarków i instrumentów muzycznych darmo i opłatnie.

**Tanio** wydzierżawię mieszkanie i ogród przy dworcu kolejowym w okolicy Krakowa. Zgłoszenia w Ad. Roli.

## Ciekawe książki

w ozdobnych oprawkach z kolorowymi obrazkami, nadające się na podarunki dla dzieci:

**SEN WOJTUSIA LOTNIKA** . . . . . Zł. 2.40  
**BAJKI CZARODZIEJSKIE** . . . . . Zł. 2.40  
**ZBIÓR BAJEK I BAŚNI** . . . . . Zł. 2.40  
**BAJKI I POWIASTKI** . . . . . Zł. 2.40

Za nadesłaniem Zł. 2.40 wysyła 1 książkę pocztą opłatnie

**ADMINISTRACJA „ROLI”, Kraków, św. Tomasza 32.**  
Powyższe 4 książki razem za nadesłaniem Zł. 8.50.

# Bandażysta!

Specjalny. Fachowiec od lat 40

**A. M. MIRKIEWICZ**

**Kraków, Mostowa L. 4.**

Poleca bandażę przepuklinową własnych ulepszeń bardzo praktyczne i wygodne w noszeniu.

Również pasy bez sprężyn nowych systemów. Pasy brzuszne oraz pooperacyjne itp. Dla dzieci nowość niebywała bardzo skuteczna. Wykonuje pod gwarancją.

Praktyczne wyjaśnienia listowne. (Na odpowiedź znaczek). Ostrzega się przed błagierami niesfachowymi, którzy narażają na różne przykrości itp.

## Do nabycia w Administracji „Roli”:

„FLIRT POLSKI”

nowe karty do gry towarzyskiej z numerami są najpiękniejszą i najwzruszniejszą zabawą towarzyską, 40 kart z pouczeniem w futerale Zł. 1.15.

**LISTOWNIK DLA ZAKOCHANYCH**

czyli podręcznik do pisania listów miłosnych, oświadczeniowych, w sprawach małżeńskich oraz pięknych wierszyków na pocztówki. Zł. 1.25.

**ŚPIEWNIK MIŁOSNY**

zawiera: Pieśni i Piosenki miłosne, Weselne, Krakowiaki, Arje oper, Śpiewy i śpiewki ludowe, o miłości i kochaniu itp. w objętości 128 str. Zł. 1.25.

**ZBIÓR POWINNOŚCI**

na imieniny, zaślubiny, Boże Narodzenie, Nowy Rok, oraz zbiór Poezji do Pamiętnika, zastosowany dla dzieci, młodzieży i dorosłych, w objętości 128 stron. Zł. 1.25.

**WIELKI ILUSTROWANY**

**Sennik egipski**

zaczepnięty ze starych egipsko-arabskich dokumentów.

Zawiera 2.500 wykładów snów w alfabetycznym porządku, 90 rycin ilustrujących sny, przewidzenia i zjawiska, 30 rycin kabały słynnej wróżki Lenormand z Paryża. Objaśnienia o snach, przewidzeniach, wyroczniach, znaczeniach i zjawiskach. Artonancje, czyli sztuka wróżenia z kart, z ręki, palca i czoła.

Powyższy sennik wraz z opłatą pocztową 1.65 Zł. Za zaliczką nie wysyłamy. Po zawiadomieniu wysyłamy czek.

**WIELKĄ OSZCZĘDNOŚCIĄ**

dla każdego gospodarstwa jest wypróbowana Praktyczna Książka Kucharska pod tytułem

**366 obiadów**

ulożona przez Marię Gruszecką, która zawiera praktyczne i oszczędne przepisy do sporządzania tanim sposobem smacznych potraw, ciast, legumin, tortów, soków, likierów, konfitur i t. p. Pomadło Praktyczna Książka Kucharska zawiera cały szereg praktycznych i oszczędnych wskazówek dla każdego gospodarstwa: Jak się obejść z bielizną przy praniu. Sposób tępienia mrówek i robactw drzewnych. Tępienie moli, myszy i innych robactw dokuczliwych. Również zawiera ta sama książka cały szereg praktycznych środków leczniczych i innych niezbędnych dla każdej gospodyni wskazówek gospodarskich. — Cena tej książki w wielobarwnej okładce z przesyłką Zł. 3.50. Na przesyłkę poleconą dołączyć 50 groszy. Do nabycia w Adm. „Roli”.

**Okładki na „Rolę”** na r. 1932 są gotowe po nadesłaniu 2-20 zł. wysyłamy. Można też zamawiać okładki na roczniki z lat poprzednich: 1927, 1928, 1929, 1930 i 1931 r.